

B



ஏற்றுத் தொழிலின் எழுச்சி கண்டு  
போற்றும் மங்கை பெருமை கொண்டு  
ஆற்றும் தொழிலின் அருமை காத்தல்  
சாற்றும் காட்சி தொழிலின் மாட்சி



சித்திரை 1986

விலை: ரூபா 2-50





இங்க சிகியூ எனிமீராகலி குழந்தை  
இங்காகலி யன்றைப்படி குறைவாயு  
ஒத்தாக வன்றை எனிமீராகலி மூடிடு  
சிபாய எனிமீராகலி ஏாக எழுப்பு

பாரை ஏக்குத்துக்கு

05-2 ரப்ரு : ஸ்ரீ





சித்திரை - 1886  
மலர் - 7  
இதழ் - 2

## மக்கள் பண்டு மலர்ட்டும்!

மலருகின்ற புத்தாண்டில் துன்பங்களான ஒரு சூழ்நிலையில் 'கற்பகம்' வாசகர்களைச் சந்திக்கின்றோம். எமது பகுதிகளில் எமது உடன் பிறப்புக்களைத் தினம் தினம் இழந்து வரும் இந்த அவசர் சூழ்நிலையில் 'இப்புத் தாண்டு' பிறக்கின்றது. இப்புத்தாண்டிலாவது எமக்குப் புதுவாழ்வு கிட்டாதா என்று எம் மினம் எங்குவது எமக்குத் தெரிகின்றது. முன்பெல்லாம் 'வான்' வெடிகளால் புத்தாண்டில் குதாகலம் பொங்கி வழியும். ஆனால் இன்று புத்தாண்டில் 'வான்' வெடிகள் உயிர் குடிக்கின்றன. அப்பாலி மக்கள் 'அகதி' காலனின்றனர்.

தமிழ் மக்கள் மத்தியில் இன்று மிகுஞ்சியிருப்பது விரக்தியும், அவலமுமே, யாழ் மாவட்டத்தில் மட்டுமல்ல தமிழ்ப் பகுதிகள் எங்கும் தினசரி நூற்றுக்கணக்கான தமிழ் மக்களின் உயிர்கள் பறிக்கப்பட்டு வருவது வேதாக்குரியது. இன்று தினசரியந்திரிகை களில் இவற்றைத்தான் நாம் நாளாந்தம் காறுகின்றோம். ஜனநாயகம், மனித உரி மைகள் என்றெல்லாம் முறைகித் தன்றுகின்றார்கள். முன்னர் ஒரு முறை இப்பந்தியில் பேசும் செயலும் வேறுபட்டுக் காணப்படுவது பற்றிக் குற்பிட இருந்தோம். அப்பாலி யங்கள் இதுதானு ஜனநாயகம்? இது தானு மனித உரிமைகள்? என்று அங்களாய்ப்பதும் எமக்கும் கேட்கிறது.

இன்றைய அவல் நிலைக்கு அடிப்படைக் காரணம் இனங்களுக்கெட்டிலான புரிந்துணர்வின்மையும், துவேஷ உணர்வுகளுமோயாகும். பெரும்பாள்ளம் இனம் சிறுபாள்மையினத்தை "ஆள்" முறையும் போது இத்தகைய முரண் பாடுகள் தொன்றுவது இயல்லே. ஆயினும் சிறந்த ஜனநாயகர் பண்டு இம்முரண்பாடுகளை

வெளியீடு:

வடமாகாண

தெ. ப. பொ. கூட்டுறவு  
ஈங்கங்களின் சமாஜம்  
330, கே. கே. எஸ். வீதி,  
யாழ்ப்பூர். ஈம்.

தொலைபேசி: 22713

அட்டைப் படம்:

கே. ஆர். வி. வாசன்  
அட்டைப்படக்  
கலிலைத்.

ஆ. ந. இராசேந்திரன்

வடிவமைப்பும்

அச்சிடும்.

ஸ்வர்ணம் பயிரிடுவத்  
125A, ஸ்ரேஷன் வீதி,  
யாழ்ப்பாளர்

இல்லாமற் செங்று விடும். இப்போது நான் டுன் ‘ஜனநாயக’ப் பஞ்சமே பேர்யறிவுகளுக் கெல்லாம் காரணமாக அமைந்து விடுகின்றது.

முரண்பாடுகளும், வேறுபாடுகளும் எப்பாது ஒழிகின்றதோ அப்போதே இந்த ‘இருள்’ எம்மை விட்டி அகறும். முரண்பாடுகள், வேறு பாடுகளிடையே மனிதன் தீந்தனைகளையும் செயல்களையும் சமய்ப்படுத்திக் கொள்கின்றார்கள். குடும்பம் வெற்றுமைகளுக்கிடையே ஒற்றுமைப் படுத்தப்படுகின்றது. சமூக வேறுபாடுகள், உலக நாடுகளுக்கிடையிலான ‘இழுபறிகள்’ கூட இணக்கம் காணப்படுச் சமாதான உடன் படிக்கைகளும் வைக்காத்தாகின்றன. இந்த நிலை இங்கும் ஏற்பட வேண்டுமென்றே சமூக நல் விரும்பிக்கனும், சமாதானப் பிரியர்களும் விரும்புகின்றார்கள்.

தனிமனித பெலவினாட்டார்வை அவன் சார்ந்துள்ள குடும்பம், சமூகம், இனம், மதம், தேசம் என்ற பரந்துபட்ட அமைப்புகளிலும் தாக்கத்தை ஏற்படுத்துகின்றன.

‘அரம் போலும் கூர்க்கையீர் ஆயினும் மறம் போஸ்வர் மக்கள் பண்பு இல்லாதோர்’ என்ற வள்ளுவரின் வாக்குத்துக் கொள்ள முயல் கொட்டும் பண்புகளை வளர்த்துக் கொள்ள முயல் வேண்டும். நட்பையும், பக்கமையையும் ஒன்றுக் கூடிக்கும் நிலை, சொல்லியும் செய்தியும் ஒன்றுக்கூடிய நிலை நாம் பெற விரும்புவதை, மற்றவருக்குக் கொடுக்கக் கூடிய மனத்திலே, பொது நலத்தின் மீது கயநலத்தைத் தியாகம் செய்யும் நிலை போன்ற மக்கள் பண்புகளை வளர்த்துக் கொள்வதின் மூலம் தான் அஞ்சி வாழும் நிலைக்கு ‘ஆயுபு’ வைக்க முடியும்.

கடந்த காலத் துண் பாட்கள் நீங்கி அவன யாவும் பழையனவாகி இல்லை வரும் புத்தான் டிலாவது தமிழ் மக்கள் வாழ்வின் ‘இன்பும்’ விறக்குமா? இதையே ‘கற்பக’மும் வேண்டும் நிற்கின்றது.

இன்றைய காலகட்டத்தில் பஸ் வேறுபட்ட அரசியல் குழு நிலை வளில் வாழ்ந்தும் அனுபவித்தும் வரும் எமது தேச மக்கள் இற்றைக்கு நூறு ஆண்டுகளிற்கு முன் வாழ்ந்து மறைந்துபோன முதுபெரும் அரசியல் தலைவன் வூட்டிரே வில்சன் பற்றி அறிய வேண்டியதும் அவர்தம் அரசியல் சிந்தனைகளை ஆய்வுக்கு எடுத்துக் கொள்ளவேண்டியதும் தவிர்க்கப்பட முடியாத அரசியல் நிலைப் பாடாகும்.

வர் ஜி. வி. யா. வை. சேர்ந்த மூடாண்டனில் டிசம்பர் மாதம் 28 ம் திகதி பிறந்து அமெரிக்காவின் 23 வது ஐஞ்சிப்பியாக விளங்கி, உலக சகோதரத்துவக் கொள்கையை உரமிட்டு வளர்த்து உலக சமாதானத்தை உறுதிப்படுத்தவும், சக்தி வாய்ந்த சர்வதேச சபையை ஏன் ற அமைக்க வேண்டுமென்ற விசாவாசமிக்க நல்லெண்ணத்துடன் செயற்பட்டு, உறுதிமிக்க உழைப்பினால் உடல் இழைப்படைத்து 1924 ம் ஆண்டில் உயிர் துறந்து விட்ட, உலகமக்களால் என்றுமே மறுக்கப்பட்டமுடியாத மக்தான் மனிதனே வூட்டிரே வில்சன் என்பவர்.

இன்று உலக சமாதானத்திற் காக குரல் கொடுக்கும் ஸ்தாப வங்களில் முக்கியமான ஐக்கிய நாடுகள் சபையின் தோற்றத் திற்கு இவரின் உழைப்பே உரமாக்கப்பட்டது என்றால் யாரும் மறுக்க முடியாது. உலக சமாதானத்திற்காக இவர் மேற்

## உலக சமாதானத்துக்கு உரமிட்ட வூட்டிரே வில்சனும் அரசியல் சிந்தனைகள் சிலவும்

கொண்ட உழைப்பிற்காக 1919 ம் ஆண்டு சமாதான நோபல் பரிசு வழங்கிக் கொரவிக்கப்பட்டார். இவரின் நூற்றுண்டு தினமானது 1956 ம் ஆண்டு டிசெம்பர் மாதம் அமெரிக்காவில் மட்டுமன்றி உலக மெங்கும் நன்றியுடன் கொண்டாடப்பட்டது ஒரு மறக்க முடியாத நிகழ்வாகும். இந்த முதுபெரும் அரசியல் தலைவனின் அர

### தொகுப்பு: ஈக்கிரன்

சியல் சிந்தனைகள் சிலவற்றை எழுது மக்களின் ஆய்வுக்காகத் தருவதில் மகிழ்ச்சி அடைகின்றோம்.

வெளிநாட்டுக் கொள்கைபற்றி:-

- (1) 1913 ல்; மக்களின் இதயங்கள் எங்கள் வசம் ஒப்படைக் கப்பட்டிருக்கின்றன. அவர்களின் உயிர்கள் ஊசலாடும் நிலையில் எங்களிடம் கையளிக்கப்பட்டிருக்கின்றன. நாங்கள் என்ன சாதனை செய்யப்போகின்றே ரூம் என்று எதிர்பார்த்து தங்கள் நம்பிக்கையை மக்கள் எங்கள் மீது வைத்திருக்கின்றார்கள். இந்த நம்பிக்கையை

- (1) நிறைவேற்றப்போவது யார்? நிறைவேற்ற முயலாமல் இருக்கப்போவது யார்?
- (2) 1917 ல்; நாங்கள் கடந்த விட்ட இன்னல்மிக்க சம்பவங்கள் எங்களை உலகப் பிரைஜுகளாக்கிவிட்டிருக்கின்றன. இனி நாங்கள் வந்த வழியே திரும்பிச்செல்வது என்பது இயலாத காரியம். நாங்கள் விரும்பினாலும் விரும்பாவிட்டாலும் எங்கள் தேசத்தின் நலன்கள் உலக விவகாரங்களுடன் பிரிக்க முடியாதபடி இரண்டறக்கலந்துவிட்டன.
- (3) 1918 ல்; எமது தேசத்தின் சக்தி எந்தத் தேசத்திற்கும் எந்த இன மக்களிற்கும் இன்னல் தராது. ஆக்கிரமிப்பிற்கோ சுயநல் நோக்கங்களிற்கோ இந்தச்சக்தி பயன் படுத்தப்பட்டாது. சுதந் திரத்தில் பிறந்த இந்தச்சக்தி சுதந்திர சேவைக்கே அர்ப்பணமாகும்.
- (4) 1917 ல்; மனிதகுல சகோதரத்துவம் என்பது வெறும் அலங்காரச் சொற்றெழுதர் அல்ல. உண்மையான சக்தியும், யதார்த்தமும் உடையது. ஆக்கிரமிப்பாளர்களிடம் இருந்து உலகினைக் காப்பாற்ற தேசங்கள் யாவும் ஒரு பொது வாழ்வை உணர்ந்து உருவாக்க வேண்டும். அதுவே உண்மையான சகோதரத்துவம்.
- (5) 1920 ல்; சமாதானத்தை உறுதிப்படுத்த ஒரே மார்க்கம் இருக்கிறது. சமாதானத்தை குலைப்பதால் மகாபாயமான விளைவுகள் ஏற்படக்கூடிய நிலைமையை உருவாக்கி சமாதானத்தைக் குலைக்கும் என்னமே எந்தத் தேசத்திலும் ஏற்படாமல் செய்வதே அந்த மார்க்க மாகும்.
- \* அரசியல் பற்றி:
- (1) 1912 ல்; அரசியல் என்பது மேடைப்பிரசங்கம் செய்வதற்கு ஸ்டெட்தத் சந்தர்ப்பமல்ல. தே சிய விவகாரத் தின் ஒரு அம்சமே.
- (2) 1910 ல்; எந்த அரசியல் வாதியும் வருங்காலம் பற்றி தீர்க்கதறிசனம் சொல்லிவிட முடியாது.
- \* தலைமை பற்றி:
- (1) 1916 ல்; உண்மையான மக்கள் தலைவன் ஒரு மேதை. அவன் பட்டங்களையும், சமூக அந்தஸ்தையும் தேடி அலைபவன் அல்ல. தாழ்மையான கூட்டுறவுவையும் உயர்ந்தவர் களின் பழக்கத்தையும் போல் அவன் கருதுவான்.
- (2) 1913 ல்; மறுமுறையும் தேர்தலில் வெற்றிபெற வேண்டுமே என்று கவலைப்பட்டுக் கொண்டிருக்கின்ற எந்தத் தலைவனும் மறுமுறை தேர்தலில் தெரிவு செய்யப்படுவதற்குத் தகுதியற்றவானுகின்றன.

வெண்டும்.

\* சுதந்திரம் பற்றி:

(1) 1914 ல்; சுதந்திரம் என்பது மக்களின் உண்மைகளைப் பொதுப்படையாகப் பிரகடனப்படுத்திவிடுவதில் இல்லை.

அவற்றை நடைமுறைக்கு கொண்டுவருவதே சரியான சுதந்திரம்.

(2) 1918 ல்; தன் தேசத்தின் சட்டதிட்டங்களை கொரவிக்காத எந்த மனிதனும், தானே ஆதரவளித்து உருவாக்கிய ஒழுங்கு முறைகளை மதிக்காத எந்த மனிதனும் சுதந்திரத்தை அனுபவிக்கத் தகுதியற்றவன் என்றே நான் கருதுகிறேன்.

\* கடமை பற்றி:

1889 ல்; சுதந்திரமாக வாழ வது கூலபமல்ல. முயன்று பெற்ற சுதந்திரத்தை காப்பாற்றக் கடினமான கடமை கள் பல நிறைவேற்றப்பட

(2) 1910 ல்; நம்மை நாமே உணர்ந்து கொள்வதே நமது பிரதான கடமையாகும்.

\* பொதுவானவை:

1908 ல்; முட்டாளை மட்டந் தட்ட ஒரே மார்க்கம், அவளை ஒரு மண்டபத்தைக் குத்த கைக்கமர்த்திப் பிரசங்கங்கள் நிகழ்த்தச் செய்வது தான். பொதுஜன பரிகிப் பைப் போல முட்டாள் தன்தை முறியடிக்க வேறு நல்ல மருந்து கிடையாது.

கோணல் பேர்வழிகளிற் குச் சரியான பாடம் கற் பிக்க வழி அவர்களை உயர்த்தி மக்கள் அவர்களை நன்கு பார்க்கச் செய்வது தான். அப்போது அவர்களின் கோணல் நிமிரும் அல்லது அவர்கள் தாமாகவே பதுங் கிக் கொள்வார்கள்.

நன்றி: பொது பொஸ்டிக்.

## சுவைத்துப் பார்ப்போம் பணம்பழுத் தோசை

**தேவையான பொருட்கள்:** தும்பு நீக்கிய பணங்களி ஒரு சண்டு. வசதி போலக் கைவசம் உள்ள மொ ஒன்றரைச் சண்டு.

(கோதுமை, அரிசி மா, குரக்கன் மா, திணை மா, சோழன் மா, மரவளிமா எதுவாயினும் நல்லது.)

**செய்யுறை:** பணங்களியைப் பிசைந்து சீலைத் துணியில் வடித் தெடித்து எலுமிக்சம்பழுப் புளிவிட்டுக் கொதிக்க வைக்கவும். இதனால் காறல் நங்கிவிடும். கொதிக்க வைத்த களியை இறக்கி, அற விட்டு ஏதாவது மாவைக் கொட்டிக் குழைத்துப் பிசைந்து புளிக்க வைக்கவும். மறுநாட் காலை அளவான உப்பிட்டு. நீர் விட்டுக் கலரக்கவும். மினகு, சீரகம் பொடியாக்கிச் சேர்த்துக்கொண்டால் சவை அதிகரிக்கும். நீங்கள் விரும்பியவள்ளும் தாளிதஞ்செய்து போடலாம். அல்லது வெண்காயம், மினகாய் அரிந்து போடலாம். இங்களும் தயாரித்த மாவைத் தோசைக்கல்லில் வார்த்துத் தோசைபோல எடுக்கலாம். இலுப்பெண்ணைய் உபயோகித்தால் நல்லது. பணம்பழுத் தோசையில் மாப்பொருள், கொழுப்புப் பொருள், புரதப்பொருள், உயிர்ச்சத்து ‘மீ’, கணிப்பொருள் முதலினால் உண்டு.

- க. பரநிகுபசிங்கம் பி. எஸ்ஸி-

# புத்தாண்டே வருக!

உயர்வு தாழ்வென்ற பேதம்  
 ஒரு போழ்தும் கொண்டிடாது  
 அயராது நாட்டுக்காக  
 அரும்பணி யாற்றுகின்ற  
 செயல்மிகு வீரர்க்கெல்லாம்  
 சிரிய நெறியைக்காட்டி  
 தயை புரிந்திடவே வராய்  
 தரணியில் புதிய ஆண்டே!

காட்டினைக் களனியாக்கிக்  
 கனிதரும் சோலையாக்கி  
 நாட்டினிற் பஞ்சம் போக்கி  
 நல்லதோர் உலகை யாக்க  
 வாட்டபில்லா துழைக்கும்  
 வல்லபேருழவர்க் கெல்லாம்  
 காட்டிடப் புதியபாதை  
 கனிந்து நீ வருகை தாராய்,

அன்பினுல் ஒன்றிணைந்து  
 அனைவரும் அனைத்தும் பெற்று  
 இன்பமாய் இங்கு வாழ  
 ஏற்ற நல் வழிகள் காட்டி  
 துன்பத்தை ஸ்ரட்டி ஒட்டி  
 துணைமக்காகி, இல்லம்  
 என்றுமே சிறுக்க வைக்க  
 ஏற்றமாய் வருக வாழ்க!

வானமோ இனிது பெய்ய  
 வயல்நிலம் செழித்து ஒங்க  
 மானத்தைப் பெரிதாய் என்னும்  
 மங்கையர் மகிழ்வு பொங்க  
 தானமும், தவழும் ஒங்க  
 தன்னலம், பகைமை நீங்க  
 தாரணி களிக்க வாராய்  
 தகைமைகள் பலவும் தாராய்!

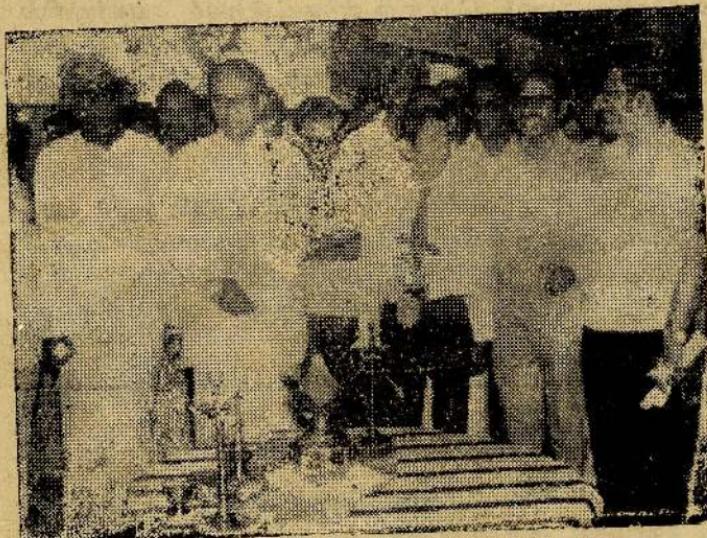
கி. குலசேகரன்,

குறிப்பு - 6



## அந்தநாள் ஞாபகம்

தந்போதைய யு. என். பி. அரசின் நிதியமைச்சர் திரு. வெங்கிள மெல்லிற்கும், அவர் ஸ்ரீலெங்கா சுதந்திரக் கட்சியிலிருந்து கட்சி மாறியதற்கும், 'கற்பகத்' திற்கும் தொடர்பு உண்டா?



வெங்கிளன்டஸ்போதைய யாழ். நிட்டப்பிடல் 'பிரதிப் பணிப் பாளர் திரு. கே. வி. லோகேஸ்வரன், அமர்கலாநி தி கே. கலைசபதி, முன்னுள் உபேப்பிடி எம். பி. திரு. கே. ஜெயக்கொடி, முன்னுள் பருத்தித்துறை எம். பி. திரு. கே. துவராத்தினம், சமாச்செயலாளரும் பனம் பொருள் அமி விருத்திச்சபைத் தலைவருமான திரு. கே. நடராஜா ஆகியோர் குழுகாணப்படுகின்றவர்.

உண்டு என்பது ‘கற்பக’வின் உறுதியான நம்பிக்கை. ரெணி மூல ஸ்ரீ ஸங்கா சுதந்திரக்கட்சியிலிருந்து நீக்கப்பட்டதற்கும், ஆரம்பத்தில் தான் அங்கம் வகித்த ஸ்ரீ ஸ. கட்சியிலிருந்து ஜக்கிய தேசியக் கட்சிக்கு மாற்றிய வரலாற்றுக்கும் ‘கற்பகத்’இற்கும் தொடர்புண்டு என்றால் நம்புவீர்களா?

1976 ம் ஆண்டு யாழ். நிம்மர் மண்டபத்தில் கற்பகதறுவாம் பலை வளத்தைப் பற் றிய மகாநாடோன்றைத் தெங்கு பனம் பொருள் உற்பத்தி விற்பனவுக் கூட்டுறவுச் சங்கங்களின் ஸ்தாப கரும், முக்கியல்தருமான தற்போதைய பலை அபிவிருத்திச் சபைத் தலைவர் ஏற்பாடு செய்திருந்தார்:

இம் மகாநாட்டமற்குச் சகல அரசியல் கட்சிகளுக்கும் அழைப்பு விடுக்கப்பட்டிருந்தது. ஸ்ரீவங்கா சுதந்திரக்கட்சி சார்பில் அப்போது எம். பி. யாக இருந்த திரு. ரெணி மூல அக்கட்சி சார் பில் இந்த மகாநாட்டில் கலந்து கொண்டார். அவருக்கு முன் பேசிய வடமாகாண தெங்கு பனம் பொருள் கூட்டுறவுச் சங்கங்களின் சமாஜச் செயலாளர் திரு. க. நடராசர் அவரிடம் கேட்ட கேள்வி ஒன்றுக்குப் பதில் அளிக்கும்போது அப்போதைய பிரதமர் திருமதி ஸ்ரீமாவோ தலைமையிலான ஸ்ரீவங்கா சுதந்திரக்கட்சி அரசாங்கத்தைக் கண்மன் தெரியாமல் தாக்கிப் பேசினார்.

மறுதினமே அவர் கட்சியிலிருந்து நீக்கப்பட்டுவிட்டார். அது ஞானா என்னவோ இன்று நிதியமைச்சராக நீண்டகாலம் பத விவகிக்கும் பெருமையையும் பெற்றுவிட்டார். இச்சம்பவம் நி திய மைச்சர் ரெணிக்கு “அந்தநாள் ஞாபகம்” நெஞ்சில் வந்து விற்கும்.

## தென்னை நண்டு

பசுபிக் கடற்பகுதிகளில் தென்னை நண்டு என்று ஒருவகை இராட்சத் தண்டுகள் இருக்கின்றன. இந்த நண்டுகள் மூன்று அடி நீளமும், ஆறு இருந்தல் எடையும் உடையதாக இருக்கின்றன. இந்த நண்டு தென்னைமரத்தில் ஏறித் தேங்காய்களைப் பறித்துக் கீழே ஏறிகிறது. பின்னர் கீழே இறங்கிவந்து தனது பலம் பொருந்திய கால்களால் அவற்றை உடைத்துத் தின்கிறது. இந்தண்டு வகைகள் அந்தமான் தீவுகள் கிள்ள நிலைமை உண்டு.

அதைக் குடிசை என்று கூறுவதைக் காட்டிலும் 'கொட்டில்' என்று கூறுவது மிகவும் பொருந்தும். தென்னங்கீற்றுல் வேயப்பட்ட கூரை. அது நெக்கி நவீர்ந்த நிலையில் இருந்தது. அந்தக் குடிசையின் அதிஷ்டகால

# முத்து

மோ என்ன வோ நீண்ட பல நாட்களாக மழை பெய்யாமல் இருப்பது. பெருமழை பெய்தி குந்தால் அந்தக் குடிசை இருந்த இடமே தெரியாமல் புல் முளைத் திருக்கும். அந்தக் கூரைக் குப்பொருத்தமாக தென்னேலையினால் இளைக்கப்பட்ட பன்னாங்குச் சுவர் கள் நாற்புறமும் 'அரணை' அமைந்திருந்தன. அவை கூரை வேய்வதற்குப் பல வருடங்களுக்கு முன் அமைக்கப்பட்டவை போலும்!

அம்மணமான தரை. குடிசையின் நடுப்பாகத்தில் இரண்டு மூங்கிற தடிகள் நடப்பட்டு காங்கேசன் சீமேந்து அடைக்கப்பட்டு வரும் பையைப் பிரித்து, அந்தக் கடதாசியால் ஒரு அரைச் சுவர்

சிறுக்காத

எழுப்பப்பட்டிருக்கிறது. அது படுக்கை அறையும் சமையல் அறையும் வேறு வேறு என்பதை எடுத்துக் காட்டிக் கொண்டிருக்கிறது.

அந்தப் படுக்கையறையின் ஒரு மூலையில் ஒரு சிறிய மேசையில் 'டச்சக்காலத்து' தையல் இயந்திரம் ஒன்று இருக்கிறது. இருந்த அதை இயக்குவதற்கு உதவியாக ஒரு நாற்காலியும் இருக்கிறது. 'கெட்டாலும் செட்டி கிழிந்தா

# சம்யளம்

லும் பட்டு' என்பது போல் பெயரளவிற்கு அது நாற்காலி. ஆனால் அதற்கு மூன்று கால்கள் தான் நிரந்தரமானவை. அதில் அமர்ந்து அவள் தைக்கும்போது தான் நாலாவது கால் தற்காலி கமாக இடம்பெறும்.

வாழ்க்கையில் அவள் சந்திக்கும் நெருக்கடிகளைவிட இந்தச்

சுன்னாகம் வை. இராசதுரை

சிறிய வீட்டினால் உண்டாகும்  
இடதெநருக்கடி அப்படி ஒன்றும்  
பெரிதாகப்படவில்லை அவருக்கு!

மேசையில் இருக்கும் அந்த  
‘லொட லொடா’ தையல் இயந்  
திரந்தான் அந்தக் குடிசையில்

வாழும் இரண்டு ஜெவன்களிலே  
தும் பொருளாதாரப் பொக்கு  
சம் - உழைப்புக்கருவி.

இராஜசேகர் எப்படி எப்ப  
தியோ வாழ்ந்தார். தன் ஒரே  
மகன் இராஜேஸ் இல்வாழ்வி

## விடிவுகாண வந்திடு!

வியர்வை சிந்தி அயர்வை வெறுத்து  
விடிவு காண வந்திடு!  
உயர்வை அடைய துயரைக் களையும்  
உழைப்பு ஒன்றே தந்திடு;

மண்ணைத் திருத்தின் கண்ணைப் போன்ற  
மணிகள் எங்கும் தோன்றுமே!  
எண்ண மொன்றைத் திண்ண மாக  
எடுத்துக் கொண்டால் நன்மையே!

எங்கள் நாட்டில் எங்கள் வாழ்வு  
எதுவும் இன்றிப் போவதோ?  
திங்கள் வானில் தங்கக் கதிர்கள்  
தெறிப்ப தைப்போல் எழுந்திடு!

உழைப்ப வர்கள் தழைக்கு கிள்ற  
உண்மை தன்னைக் காணுவாய்;  
திளைத்தி ருத்தல் பிழைத்தி டாதோ  
திமிறி எழுந்து வந்திடு!

தனி உடமை இனி வளர்க்க  
தண்டம் உண்டு முண்டுமே!  
மனித வாழ்வு புனித மாகும்  
மலரு கிள்ற ஆண்டிலே!

“நவாஸிபூர்க் கவிராயர்”

மேற்கொள்வதை இருந்து  
பார்க்க முடியாமல் இடையிலே  
போய்விட்டார். தாயும் கணவன்  
இறந்ததைத் தொடர்ந்து நோய்  
வாய்ப்பட்டுவிட்டாள்.

இன்று இராஜேஸ் - அதிகாலை  
சேவல் கூவமுன் எழுந்து தையல்  
வேலை செய்யத் தொடங்குகின்றன். கதிரவன் உச்சிக்கு  
வந்து ஓட்டைக் கரையூடிட  
ஒளிக்கிரணங்களைப் பரப்பும்  
பொழுது - தைத்துக் கொண்டே  
இருக்கின்றன. அதே துவாரங்க  
ஊல் விண்மீன்கள் பிரகாசிக்கும்  
பொழுதும் தைத்துக் கொண்டே  
இருக்கிறன்.

“ஓ....! விண்மீன்களே நீங்கள்  
ஏன் கண்களைக் கிடிட்டிக்  
கொண்டிருக்கின்றீர்கள்? பூமா  
தேவியின் மடியில் மாணிடர் செய்  
யும் ஊழல்களைப் பார்த்து உங்  
கள் கண்கள் கூசுகின்றனவா?”

ஊர் உறங்கிவிட்டது.  
மயான அமைதி! அந்த அமை  
தியைக் கிழித்துக் கொண்டு  
அந்த ‘வொட், வெட்’  
தையல் இயந்திரத்தின் ‘கட-கடா’  
சத்தமும், அவள் கால்கள் முன்  
ஞுக்கு போய் பின்னுக்கு வரும்  
பொழுது நாற்காலி எழுப்பும்  
‘கிரீச், சிரீச், என்ற அழுகுரலும்  
ஒவித்துக் கொண்டே. இருக்கின்  
றன.

தலைகிறுக்கின்றது. கண்கள்  
பாரமேறி மங்கிவிட்டன. கை  
விரல்கள் சோர்வடைந்துவிட்டன.

கால்கள் கருமமாற்ற முடிபாது  
தவிக்கின்றன. இராஜேஸ்  
பெண்மையை முடிமதைக்க  
முடியாத கந்தைத் துணியை  
உடையாகத் தரித்துக் கொண்டு  
தைத்துக் கொண்டே இருக்கிறன்.  
இராப்பகலாக தைத்துத்  
தைத்துக் குவிக்கும் அவளுக்கு  
மானத்தைக் காக்க நல்ல உடை  
இல்லை.

வீடுகட்டும் தொழிலாளி வீதி  
யிலை தூங்குகிறுன். ஆடை நெய்  
யும் நெசவாளி கந்தற்துணி  
கட்டுகிறுன். பாடுபடும் பாட்டாளி பட்டினியால் வாடுகிறுன்.  
இவற்றிற்குக் காரணம் ஏற்றத்  
தாழ்வும் ஏமாற்றும் இருப்பது  
தானே மற்றப்பெண்களைப்போல்  
இராஜேகம் ஒரு பெண்தானே!  
அவளுக்கென்ன அழுகில்லையா?  
குணமில்லையா?

அவளுக்குக் காதலைப்பற்றிக்  
கற்பனை செய்து பார்க்கவும் நேர  
மில்லை. ஆனால் துயரப்படுவதற்கு  
நேரமுண்டு. அவள் கண்களில  
கண்ணீர் பணிக்கின்றது.

“இராஜேஸ், பேப்பாலை ஒரு  
விளையாறத்தைப் பார்த்தன,  
உடனே உன்ற ஞாபகந்தான்  
வந்துது. அப்படியே பேப்பரை  
யும் கொண்டு வந்திட்டன்”  
கூறிக்கொண்டே வந்தாள் அடுத்த  
வீட்டுச் சந்திரா.

பத்திரிகையை வரங்கிப்  
பிரித்தாள் இராஜேஸ். இரண்டாவது பக்கத்தில் மேல்மூலையில்  
‘தேவை’ என்ற தலையின் கீழ்

“அனுபவமுள்ள தெயற்காரர் ஆண் பெண் இருபாலாகும் உடனே தேவை. நேரில் வரவும்-தெயஸ்நாயகி வைத்து தூயம், யாழிப்பாணம்” என்று சந்திரா குறிப்பிட்ட விளம்பரமிருந்தது.

“தமது ஸ்தாபனந்தை விளம்ப பரம் செய்வதற் காக தேவையான ஆட்களை எடுத்தபின்தான் விளம்ப ரம் செய்கிறார்கள். இந்தக் காலத் தில் பின் கதவால் நுழைப்பவர்களுக்குத்தான் இடமுண்டு. நாங்கள் இவற்றை நாடுவது கொம்புத் தே தனுக்கு ஆசைப்படுவது போல்தான்” என்றுதனது விரக்தி யைக் கொட்டினால் இராஜேஸ்.

“அப்படி எல்லாம் சொல்லாதை இராஜேஸ். அந்த ஸ்தாபனத் தின் முதலாளி என்றை வீட்டுக்காரருக்குத் தெரிந்தவர். இவரோடுபோனியென்டால் கட்டாயம் உண்ணை எடுப்பினே. நீ படித்திருக்கிறேய். இஞ்சை ராப்போலாயக் கஷ்டப்பட்டு என்னத்தைக் கண்டாம்? அங்கை எட்டு மனிதத்தியால் வேலை. நல்ல சம்பளம். இழும் கள தாரத்தில் இல்லை. நல்ல காரியத்துக்கு வெளிக்கிடைக்கை முன்னுக்கு மாட்டன் என்றுமை வெளிக்கிடு, இண்டைக்கு என்றை வீட்டுக்காரருக்கும் வீல். அவர் கூட்டுக் கொண்டு போவார்..... அம்மாவைப்பற்றி யோசிக்காதை. நான் எல்லாம் அம்மாவுக்குச் சொல்றன், என்றால் சந்திரா.

சந்திராவின் கணவர் திருச் செல்வும் பட்டதாரி ஆசிரியர்

மட்டுமல்ல பத்திரிகைத் தொழிலில் ஆம் ஈடுபாடுள்ளவர். பத்திரிகை களில் அலருக்குச் செல்வாக்கு இருப்பதுபோல் பல தொழிலில்தாபனங்களிலும் கந்தோர்களிலும் ‘செல்வாக்கு’ இருப்பது ஒன்றும் அதிசயமல்ல.

இதையும் ஒரு முறை முயற்சித்துப் பார்ப்போம் என்ற எண்ணம் கருத்தரிக்க, அது செயலாகமாற், இராஜேஸ் தாயிடம் விடைபெற்று புறப்பட்டுச்சென்றுள்

முதலாளி பல கேள்விகளைக் கேட்டார். அவைக்கும் அவள் செய்யப்போகும் வேலைக்கும் என்னளவேனும் தொடர்பு இருக்கவில்லை. ஆனாலும் அவற்றிற்கு பக்குவமாய் பதிலளித்தாள்.

தன் கணவரின் பொர்சினால் தான் இராஜேஸ்க்கு வேலைகிடைத்த ததென்று சந்திராவும், தனது திறமையினாற்தான் தனக்கு வேலை கிடைத்ததென்று அவளும் நினைத்தனர். உண்மை எதுவாக இருந்தாலும் அவளுக்கு வேலை குறைத்துவிட்டது.

தெயல் இயந்திரத்தின் சக்கரங்களும் சுழன்றுகொண்டிருந்தன. நாட்கள் வாரமாகி வாரங்கள் மாதமாகியது. இன்று அவருக்குச் சம்பள நாள்.

வேலை முடியுங்நேரம் ஒவ்வொரு வராக முதலாளியின் அறைக்குச் சென்று தத்தம் ஊதியத்தைப் பெற்றுச் செல்கின்றனர். இராஜேஸின் முறை வந்தது. அவள்

# வைந்தீய மஞ்சரி

## நீரிழிவு

நீரிழிவு நோய் உங்களை வாட்டும் போது மனம் தளராதீர்கள். இந்நோயை நிரந்தரமாகக் கட்டுப்படுத்த எமது வீடுகளிலேயே ‘மருந்து’ உண்டு. குரக்கன் உணவைத் தொடர்ந்து உணவாகப் பயன்படுத்துபவர்களை எப்பொழுதே னும் நீரிழிவு நோய் பீடிப்பதேயில்லை. பஞ்சந் தாங்கி என்பதும் குரக்கன், என், முருங்கை இலை போன்ற இயற்கை உணவுகளைத் தாராளமாக அன்றை உணவுவகைகளில் சேர்த்துக் கொண்டால் நீரிழிவு நோயை நிரந்தரமாகக் கட்டுப்படுத்தி விடலாம்.

குரக்கன் உணவை வாழ்ந்தாளில் தொடர்ந்து பயன்படுத்துவோரை எந்நிலையிலும் இந்த நோய் பற்றுவதேயில்லை.

என்னைச் சுத்தம் செய்து தோல் நீக்கி வறுத்துக் கொள்ளவும். பின் பனைவெல்லப்பாரு காய்ச்சி அதுடுடன் சேர்த்து எலுமிச்சம்பழ அளவு உருண்டைகளாகச் செய்து பத்திரப்படுத்தவும். தினமும் காலை ஒரு உருண்டை வீதம் சாப்பிடுங்கள்

இந்நோயாளிக்கு முருங்கையிலையும் சிறந்த உணவு. கொழுப்பில்லாத இறைச்சி, மீன், முட்டை, பருப்பு வகைகள், பயறு கிரை வகைகள் நன்கு சாப்பிடுங்கள். வெண்ணெய் எடுத்த மோர், தக்காளி, வெள்ளிக்காய், எலுமிச்சம்பழ ஜுலஸ் என்பனவும் நன்று.

அரிசி, கோதுமை, உருளைக்கிழங்கு, மரங்களிக்கிழங்கு, வாழைப்பழம், பலாப்பழம் போன்ற உணவுகளைத் தவிர்த்துக்கொள்ள வேண்டும் இனிப்புப் பண்டங்களைச் சாப்பிடவே கூடாது.

இந்நோயாளர்கள் தினசரி சிறிது உடற்பயிற்சி செய்தல் வேண்டும். சிறிது தூரம் வேகமாக நடத்தல், ஓடுதல், நீச்சலடித்தல் போன்றன போதுமான உடற்பயிற்சிகளாகும். சரியான மருத்து வக்கை மேற்கொண்டால், உணவுக்கட்டுப்பாட்டுடன் இருந்து விட்டால் இந் நோயை எளிதாக வென்றுவிடலாம்

(மூலிகை)

அறைக்குள் செல்கின்றார்கள். அங்கே முதலாளி அரும்பு மீசையும் குறும்பு விழியும், பருத்த உடலுமாக அந்தச் சுழலும் நாற்காளியில் அமர்ந்து அரைவட்டத் திற்கு போவதும் வருவதுமாக இருக்கின்றார். அவர் முன் மேசை

யில் வைத்து நீரை விடுக் கட்டாகவும் சில்லறைகள் சில கோப்பைகளிலும் இருக்கின்றன. அவள் இவ்வளவு தொகை பண்டத்தை இதற்கு முன் கண்டில்லை.

இராஜேஸ் அறைக்குள் வந்ததும் முதலாளி மூதகம் மலர்ந்து

உட்டில் புனிதிப்பைத் தவழ் வீடுகின்றார். அந்தச் சிரிப்பிற் தான் எத் தனி அர்த்தங்கள் புதைந்து கிடக்கின்றன. ‘இந்தப் பணத்தை வைத்து உலகையே விலைக்கு வாங்குவேன்’ என்று அவர் காறுவதுபோல் இருந்தது.

“இராஜேஸ்!... உனது குடும்ப நிலை எனக்கு நன்றாகத் தெரியும். இந்தச் சம்பளம் உனது தாயாருக்கு மருந்து வாங்கத்தான் போதும். உன்னைப்போல் கஷ்டப்பட்ட குடும்பத்தினர் பலர் இங்கு வேலை செய்கின்றனர். அவர்கள் வாழுத் தெரிந்தவர்கள்... நீயோ உலகந் தெரியாதவளாக இருக்கின்றாய்!... வீவு நாட்களில் ‘சும்மா’ இப்படி வந்து போன்று உன் கவலைகள் கஷ்டங்கள் தீராதா? நீ மனது வைத்தால் உனது வாழ்க்கையை மாற்றி அமைக்கலாம். பிறப்பின் பயன் சந்தோஷமாக - இன்பமாக வாழ வது தானே! ... உனக்குப் பணம் தேவைப்படும் பொழுது கூச்சப் பாராமல் கேட்டு வாங்கிக்கொள்... நாலோக்குப் ‘போயா’ அல்லவா?... வாழ நினைத்தால் வாழுவாம்’ என்று கூறி அர்த்த பிஷ்டியான் அவளை நோக்கினார்.

அவள் உடல் நடுங்கியது. தலை சுற்றியது. அவள் முதலாளியை ஏற்றுத்தும் பாராமல் - குளிந்த தலை திமிராது தனது முதல்மாத சம்பளத்தை வாங்கிக்கொண்டு வாசஸைத் தாண்டி நடந்து கொண்டிருந்தான்.

‘பணம் படைத்தவர்கள் செய்யும் அக்கிரமங்கள் மறைக்கப் படுகின்றன. ஏழைகளின் தவறுகள் பெரிதுபடுத்தப்படுகின்றன. என்று அவள் வாய் முன்னும் முன்னுத்தது.

வீடு அடைந்த இராஜேஸ் தாயிடம் தனது சம்பளப் பணத்தைக் கொடுத்தாள். மகளின் உழைப்பைக் கண்ட தாய் மகிழ்ச்சி அடைந்தாள். பூரிப்பில் அவளது நோய் அரைவாசி குறைந்துவிட்டது போல் ஒரு உணர்வு!

“பிள்ளை இது உன்றை முதற் சம்பளம்..... நாளைக்கு தூர்க்கை அம்மனுக்கு ஒரு பொங்கல் செய்வோம..... எங்களுக்கு அவள் தான் துணை!” என்றால் தாய்.

“ஆயாம் அம்மா! இது எனது முதற் சம்பளமும் கடைசிச் சம்பளமும். கண்டிப்பாக தூர்க்கை அம்மனுக்குப் பூசை செய்யத் தான் வேண்டும்” என்றால் இராஜேஸ். உறுதியாக, கண்களில் நம்பிக்கை ஓளி இரகாசிக்க. நாளை விடிந்தால் புத்தாண்டு. அது அவளுக்கு மேலும் நம்பிக்கையூடியது.

(யாவும் சுற்பணை)

## தூக்கம்

ஆண்களை விடப் பெண் களுக்கே அதிக நேரம் தூக்கம் தேவை. ஆண்களைவிடப் பெண் களுக்குத்தான் உழைப்பும், களைப்பும் அதிகம். இது நோர்வே பல்கலைக்கழக மாணிக்கையில் துறையின் கண்டுபிடிப்பு.

## கண்ணீர்! கண்ணீர்!!

வாஸிபன் துக்கமின்றிக் கண் ணீர் சிந்துகிறோன். வயோதிபர் கண்ணீரின்றித் துக்கம் அனுபவிக்கிறார். பழமுய துக்கங்களை எல்லாம் நினைத்துப் புத்தம் புதிய கண்ணீர்த் துவிகளை விண்டுக் காதீர்கள். எதுவுமே கண்ணீரைப் போன்று வெசு சீக்கிரத் தில் உலர்ந்து போவதில்லை என்று அப்போலோனியஸ் என்ற மேதை கூறியுள்ளார்.

நாம் அழும்போது கண்ணீர் தாரை தாரையாக வடிகிறது என்பது நம் அனைவருக்கும் தெரி யும். ஆனால் எப்பொழுதுமே கண்களைக் கண்ணீர்த்துவிப் படலம் மூடியவண்ணம் இருக்கிறது என்பது நம்பில் அநேகருக்குத் தெரியாத ஒன்றாகும். எமது கண்களில் கண்ணீர் எப்பொழுதும் பரவியிருப்பதால் தான் கண்கள் சௌகரியத்தை அனுபவிக்கின்றன. நாமும் பார்வையைப் பெற்

றுக்கொள்கின்றோம். நாம் சௌகரியமாகக் கண்களை உருட்டி முறிக்க முடிகிறது. நன்று கப்பார்க்கவும் முடிகிறது.

இக் கண்ணீர் தொற்றுக் கிருமிகளை எதிர்த்துச் செயல்புறியும் தன்மை உள்ளது என்று பென்னினோக் கண்டு பிடித்த அவைக்காண்டர் பிளமிங் உலகுக்கு அறிவித்தார்.

கண்ணீர் சாதாரண நீர் அல்ல. அதில் பல தாதுப்புக்களும், சிறிதளவு குஞக்கோசும் உள்ளன. இப்போது நாம் தினமும் அழுகின்றோம். பல வீடுகளில் மரணங்கள், இந்திலை நீடிக்கும் வரை வெள்ளம்போன்று கண்ணீரை உருக்கத்தான் போகிறோம். ஒருநால்ல எதிர்காலத்தை எதிர்பார்த்து ஆனந்தக்கண்ணீர் சிந்துவோம்.

ஏ. என். எஸ். திருச்செல்வம்

## நான் யார்?

விவகாரம்

என்று உயிரினம் தோன்றியதோ  
அன்று தோன்றியவள் நான்  
இன்றிற பேதம் எனக்கிள்ளை  
இன்றுள்ள சாதி மதமும் எனக்கிள்ளை  
சிறியவர் முதல் பெரியவர் வரை  
சிறிது பெரிது பாராதவள் நான்  
எல்லோரிடமும் சமமாக நானினாந்தும்  
என்னைப் பாவித்துப் பயண்டைபவர் பெண்கள்  
வற்றுத் தன்றுக இருப்பவள் நான்  
நான்தான் கண்ணீர்!

\* அரியாலையூர்  
ராமண்ண

அயோத்தி மன்னன் தசரதன் ஒரு நாள் வேட்டையாடுவதற்காகக் காட்டிற்கும் போன்று. நின்ட நேரமாகக் காட்டிலே அலெந்து திரிந்து எந்த மிருகமும் அகப்படாத திலையில் உடலும் உள்ளமும் சோர்ந்து ஒரு குளக்கரையிலே மரத்தருகே மறைந்து நின்றன.

நீரருந்த பொய்கையை நோக்கி வருகின்ற மிருகங்களை வேட்டையாடும் நோக்கோடு நின்ற தசரத னுக்குப்பொய்கைநீர் சலசலக்கும் சத்தம் கேட்டது. வில்லித்தையிலே சிறந்த வீரன் தசரதன். சத்தம் வந்த திசையை நோக்கி அம்பை பாயவிட்டான். “அம்மா” என்ற அலறஹுடன் ஒரு சிறுவன் குளத்து நீருள் வீழ்ந்தான். இதைச் சுற்றேனும் எதிர்பாராத மன்னவன், ஆச்சரியம் மேலிட்டவனும் அச்சிறுவனன்டை சென்று, தூக்கி, மடியில்லிருத்தி அவன் வரலாறு யாதெனக் கேட்டான்.

இக்குளத்தில் இருந்து சில சூத மைல் தூரத்தில், ஒரு மர நிழலிலே கணக்கை இழந்த என் பெற்றோர் தவமியற்றிருக்கின்றனர். அவர்களுக்கு நான் ஒருவனே புத்திரன். அவர்கள் அருந்துவதற்கு நீரள்ள வந்த வேளையிலேய எதிர்பாராத விதமாக உங்கள் அம்புபட்டு நான் இக்கதியானேன். தாகத்தோடு ஒருக்கும் என் பெற்றோருக்குத் தண்ணீர் கொடுத்து, என் நிலையையும் கூறி விடுங்கள்,

**சா**  
**ப**  
**ல்**

இலக்கியச் சுவை

--என்று கூறிவிட்டு மன்னன் மதியிலேயே மரணமானான் அச் சிறுவன்.

என்றும் கலங்காத தசரதன் உள்ளம் அன்று கலங்கியது. நிலை தடுமாறியது. ஆராய்வின்மையை எண்ணி அவலப்பட்டது. 'அநியாயமாக ஒருகுழந்தையை கொன்று விட்டோமே; அவனின் கண் இழந்த பெற்றேரைத் தவிக்கச் செய்து விட்டோமே' என்றுஎண் யியது. சில நாழி கழித்துச் சூய நினைவுக்கு மீண்டதசரதன் இறந்த சிறுவனின் கட்டளைப்படி, தாகத் தோடு இருக்கும் முனிவர்களுக்கு தண்ணீர் கொண்டு போனான். சிறுவன் சொன்ன இடத்திற்கு வந்த தசரதன் அங்குதவம் செய்து கொண்டிருந்த தபோதனர் களைக் கண்டான். பயமேவிட்ட தால் அடிமேலடி வைத்து அவர்களின் அண்டையிலே வந்தான்.

தண்ணீர் அள்ளச் சென்ற கிறுவன் இதுவரை வராதது கண்டு அச் ச.முற் றிருந்தவர்களுக்கு காலடியோசை கேட்டதும் தங்கள் மகள் வந்துவிட்டான் என்றெண்ணி "மகனே!...எது இவ்வளவுநேரம்?" என்று விடுவிடுகள். அவர்களின் கேள்விக்கு எது வித பதிலும் கூற முடியாத நிலையில், தான்னளி வந்த நீரை அவர்களிடம் கையளித்தான் தசரதன்.

தாகத்தோடிருந்த முனிவர்கள் தண்ணீரை அருந்திவிட்டுத் தங்கள் மகளை நோக்கி "மகனே இவ்விடம்வா! ஒருமுறை உண்ணே முத்தமிட வேண்டும்" என்று

அழைத்தனர். மேலும் எதையும் மறைக்க விரும்பாத தசரதன் அவர்களுக்கே சென்று அவர்களை வணங்கி,

"முனிபுங்கவர்களே நான் உங்கள்மகனேஅல்லன். கண்முடித்தன மாக நான் செய்த காரியத்தால் கண்ணிழந்த நீங்கள் இப்போது கதியற்றவர்களாகிவிட்டார்கள். உங்கள்மகன் குளத்திலே நீர் அள்ளும்போது ஏதோ மிருகம் என்று எண்ணி அம்பெய்து உங்கள் மகனைக் கொன்று விட்டேன். என்னை மன்னித்து விடுங்கள். அநியாயமாகச் செய்த பழிக்காக காலமெல்லாம் உங்களுக்குக் கடமை செய்யக் காத்திருக்கிறேன்" என்றுகூறி அவர்கள் கால்களில் விழுந்து, கதறி அழுது கண்ணீர் விட்டான்.

தசரதனின் கதறல் கேட்ட மாத்திரத்தே தங்கள் மகன் இறந்த செய்தி கேட்டு அழுது புலம்பிய முனிவர்கள் "கண்ணி மந்த எங்களுக்குக் கண்ணையிருந்த மகனைக் கொன்ற நீ எங்களைப் போன்றே புத்திர சோகத்தால் இறக்கக் கடவாய்..." என்று சாபமிட்டுவிட்டு இரண்டு கபோதிகளும் நிலத்தில் வீழ்ந்து இறந்தனர்; அவ்வாறே, தசரத மன்னனும் பின்னர் புத்திரசோகத் தால் இறந்தான்.

(அறிவொளிக்கலை)

---

வெங்காயத்தை உரிக்கத் தொடங்குமுன் அரை மணி நேரம் தண்ணீரில் ஊறுப்போட்டு விட்டு உரியுங்கள். கண் ஏரியாது.

# கற்பகமே சிறந்து வாழி!

கருநிறப் பளியென் ரேதும்  
கற்பக தருவின் பயனைக்  
கருதியே மக்கள் யாவும்  
பெற்றிடும் வகையில் இன்று  
பெருமைசேர் பணிகள் செய்யும்  
'கற்பகம்' எங்கள் திருவே  
ஶீர்பெற என்று மிங்கே  
சிறந்துநீ வாழி! வாழி!

மாரிந்திர்க் குழிழி போலே  
மறைந்திடா தென்றும் வாழுப்  
பாரினில் திடசங் கற்பம்  
கொண்டுநீ மிளிர்தல் கண்டேன்  
சிரிய உன்தன் தோற்றம்  
சிறந்துமே விளங்கக் கண்டேன்  
சூரிய உன்தன் அறிவால்  
குவலயம் போற்ற வாழி!

நாட்டினை வெட்டித் திருத்திக்  
களானிகள் ஆக்கி மண்ணில்  
நாட்டிடும் செந்தெல் விளைத்து  
நமக்கெலாம் வாழ்வ விக்கப்  
பாடுபட் டுழைக்கும் உழவன்  
செய்தநற் பயனைப் போற்றி  
வீட்டினில் பொங்கல் செய்து  
மகிழ்ந்திடும் இந்த நாளில்

பளையினை நம்பி வாழும்  
பாமர மக்கள் யாவும்  
மனையினில் சிறந்து வாழு  
மாசிலா ஜக்கி யத்தைத்  
தினமுமே வளர்த்து மண்ணில்  
உயர்ந்திட வேண்டுமென்றே  
எனதுளம் கனிந்த வாழ்த்தை  
உவந்துநான் அளிக்கின் ரேனே.

க. பாலசுப்பிரமணியம்,

# நுழைல் இருந்து தமிழகம் வரை...

-4-

கடந்த இதழில் தமிழகத்தில் நான் சந்தித்து உள்ளன்போடு உரையாடிய பெருமைக்குரிய ஒரு மனிதரைப்பற்றிக் குறிப்பிட்டி ருந்தேன் அவ்வளவா? தமிழ்நாடு மாநில பனை வெல்ல மற்றும் தும்பு விற்பனைக்கூட்டுறவு இணையத்தின் பொறுப்பதுகாரியான திரு. முனு சாமியேஅவர். தமிழ்நாட்டிலுள்ள முக்கியமான கைத்தொழில் நிலையங்களுக்கும், விசேடமாகப் பனைத் தொழில் நிலையங்களுக்குமான எனது விஜயம் வெற்றிரகாகச் சூடு முன்னர் இடம் பெறுவதற்காக】 முன்னர்

செய்யப்பட்ட ஏற்பாடுகளை அவர் மறுபரிசீலனை செய்தார்.

தமிழக அரசு நிர்வாக உத்தியோகத்தரான ஸ்ரீ என். கிருஷ்ண பாரதியை மீண்டும் அவர்

க. நடராஜ

தலைவர், பனை அபிவிருத்திச்சபை தொடர்பு கொண்டு எனது உத்தி யோகபூர்வ விஜயத்திற்கான ஒழுங்குகளைக் கவனித்தார்.

இலங்கையில் பனம் பொருள் அபிவிருத்திக்கென ஒரு சபை



கல்லக்காரம் விளைந்த பின் கழிவுப்பாணியை பனைவெல்ல மாக பயன்படுத்தும் முறை-இந்திய தென்மாநிலத்தில் கவர்ச்சியான ஒரு சிறு கைத்தொழிலாகும்.

சாதாரன பாத்திரங்களைக் கொண்டு பனைவெல்லம் செய்யும் பாலையர் இருவரை கட்டுரையாளர் படம் பிடித்துக் கொண்டார்.

இருப்பதையும் அதன் தலைவராக ஒரு தமிழர் இருப்பதையும் அறிந்து அவர் பூரிப்பட்டந்தவராகக் காணப்பட்டார். அடுத்த நாளே நான் மதுரைக்குச் செல்ல வேண்டுமென்று அவர் விரும்பினார். எமது பெருமதிப்பிற் குரிய கொமண்வெல்த் (பொதுநல் வாய) பனைவள நிபுணரான திரு. கே. சம்பந்தம் அவர்களையும் என்னுடன் கூடவே அனுப்பி வைப்பதற்கும் அவர்முன்வந்தார்.

தமிழ் நாடு மாறில பனைவெல்லம் மற்றும் தும்பு விற்பனைக் கூட்டுறவு இணையத்தின் கலவி திட்டங்களையும், வேலைகளையும், செயற பாடுகளையும் எனக்கு முழுமையாகத் தெரிவிப்பதிலும், எனது அபிப்பிராயங்களைக் கீட்டறுவதிலும் அவர் அக்கறை காட்டினார்.

இலங்கையில் சிறப்பாக வடமாகணத்தில் தெங்கு பனம் பொருள் கூட்டுறவுச் சங்கங்களை உருவாக்குவதற்கும், அவற்றின் திட்டங்களை நடைமுறைப்படுத்துவதற்கும் மூலகாரணமாக நான் இருந்திருக்கிறேன் என்பதை அறிந்ததும் அவரது மகிழ்ச்சி இடப்பிப்பானது.

அன்று மாலையே நான் மதுரைக்குப் புறப்பட வேண்டுமென்று தீர்மானிக்கப்பட்டது. ரயிலில் முதலாம் வகுப்பில் பயணம் செய்வதற்கு எனக்கும் சம்பந்தம் அவர்களுக்கும் ஒழுங்கு செய்யப்பட்டது. அங்கே ரயில் வண்டியில் என்றால் என்ன, பஸ் வண்டியில் என்றால் என்ன, சன-

தெரிசல் அதிகமாயிருந்தும் கூடப் பிரயாணம் செய்வது மகிழ்ச்சிக்கரமானது, பாதுகாப்பானது.

சென்னையில் மாலை மணிக்கு நாமிருவரும் புறப்பட்டார்ம். ரயிலில் எனக்கருகில் இருந்த பிரயாணிகளில் சிலர் நான் யாழ்ப்பாணத்திலிருந்து வந்திருக்கிறேன் என்பதை அறிந்ததும் உணர்ச்சிவசப்பட்டவர்களாக அக்கறையுடனும், ஆர்வத்துடனும் என்னோடு உரையாட முயன்றனர். சிலர் கேட்ட கேள்வி கருக்குப் பதில் சொல்ல முடியாத நிலை. தற்போது யாழ் - கொழும்பு ரயிலில் பயணம் செய்வதிலுள்ள “அனுபவம்” அனைவருக்கும் தெரிந்ததே.

நாம் கொழும்பிற்குப் பயணம் செய்யும் போது தூங்கி வழிந்து அநுராதபுரம் வந்ததும் தாமாகவே விழித்து எழுந்து விடுவோம். அந்தத் திடில் அனுபவம் அங்கு செய்த பயணத்தில் எனக்கு ஏற்படவில்லை. சுதந்திரமான ஒரு பயணத்தை மேற்கொள்ளுவதாக உணர்ந்தேன். ரயில் பயணத்தில் அங்கே குறிப்பிடக்கூடிய அம்சம் என்னவென்றால்குறிப்பிட்டநேரத் திட்ட ரயில் புகையிரத நிலையத்தை வந்து சேர்ந்து விடுவது தான். அத்தோடு பயணிகள் எவரும் தமது விருப்பத்திற்கேற்ற உணவு வகைகளை ரயில் நிலையங்களில் பெற்றுச் சுவைத்து உண்ணக் கூடியதாக இருப்பதும் சிறந்த அம்சமாகும்.

# வறுமை கொல்வோம்!

நல்லதை நினைக்கச் செய்வோம்  
 நாட்டினில் நீதி காப்போம்  
 தொல்லைகள் துயரம் எம்மைத்  
 தொட்டிடா விழிப்புக் கொள்வோம்  
 இல்லை என்கின்ற சொல்லை  
 இல்லையென் ரூக்கி வைப்போம்  
 வல்லமை கூட்டி நாட்டின்  
 வளங்களைத் தேக்கி வெல்வோம்.

கல்வியில் சிறந்து காண்போம்  
 கலை கலாச்சாரம் காப்போம்  
 இல்லை எம்மிடையே பேதம்  
 இங்கு நாம் ஒன்று என்போம்  
 நல்லுற வொன்றே எங்கள்  
 நாட்டமாம் என்றே கொள்வோம்  
 புல்லர்கள் நட்பு என்றும்  
 புகுந்திடா நெஞ்சு காப்போம்.

ஏழைகள் செல்வர் என்ற  
 ஏற்றத் தாழ்வில்லை மன்னில்  
 கோடையாய் வாழ்த வின்றிக்  
 சொள்கைக்கு உயிரை ஈய்வோம்  
 ஜாதிகள் கொடுமை சொல்லும்  
 சாக்கடை நீதி வெல்வோம்  
 நாளெல்லாம் கண்ணீர் சிந்தி  
 நவிந்திடும் வறுமை கொல்வோம்.

நெடுந்தெவு வக்ளமன்

ரயில் ஒடிக்கொண்டிருக்கும்  
 போது பல அழகிய நசரங்கள்,  
 கிராமங்கள் எம் கண்களில் எதிர்ப்  
 படும் போது எல்லாம் திரு. சம்  
 பந்தம் அவர்கள் நாம் சந்திக்க  
 நேர்ந்த இடங்களின் ழர்வீக வர

லாறு, சரித்திரழூர்வமான நிகழ்ச்  
 சிகள், அக்கிராமங்களின் விசேட  
 தன்மைகள் பற்றிச் சுவைபடக்  
 கூறிக்கொண்டே இருந்தார்.

ஓவ்வொரு ரயில் நிலையத்தை  
 யும் நாம் கடக்கும் போது சில

## இராட்சதுப் பறவை

தெற்கு பசுமிக் கடல் பகுதி களில் ஆல்பட்டராஸ் என்ற கடல் பறவை இருக்கிறது. கடல் பறவை களிலேயே மிகப்பெரிய பறவை இதுதான். இதன் இறக்கைகள் 11 அடி நீளத்திற்கும் அதிகமானவை. எதுவிதப் பயங்கரப் புயல் காற் றையும் எதிர்த்துப் பறக்கக் கூடியது இந்தப் பறவை. அது மட்டுமல்ல. இறக்கைகளைச் சிறி தும் அசைக்காமல் பல மைல்கள் வானில் மிதந்து பறக்கக்கூடியதும் இப்பறவையே.

ரயில் நிலையங்களை எங்கோ பார்த்த ஞாபகம் இருந்தது. அடிக்கடி சினிமா பார்க்கும் பழக்கம் இருந்தமையினால் இந்த ரயில் நிலையங்களை ஏதாவது சினிமாப் படம் ஒன்றில் பார்த்திருப்போம்.

அதிகாலை 5. 30 மணிக்கு நாம் மதுரை நகரைச் சென்றடைந் தோம். அங்கே எனக்கு அழுர்வு மான ரைவேற்பு காத்திருந்தது. கழுத்தில் துண்டு போட்ட பலர் என்னை ரைவேற்கக் காத்து நின்றார்கள். ரயிலிலிருந்து இறங்கி யதுதான் தாமதம் எனது கழுத் தில் மாறிமாறித் “துண்டு” கள் விழுத்தொடங்கின.

பயந்து போய்விடாதீர்கள்! அங்கே எமது கழுத்தை வெட்ட எவரும் இருக்கவில்லை. துண்டு கள் என்று நான் குறிப்பிட்டது கைத்தறியினால் செய்யப்பட்ட

சால்வைகளைத்தான் மாலைகாயுப் பாவித்து கழுத்தில் போட்டு வர வேற்பது சம்பிரதாயம் என்று அறிந்து கொண்டேன். இப்படிப் போடப்பட்ட துண்டுகளால் எனக்கும் குறைந்தது 15 சால்வைகள் கிடைத்தன.

அங்கு நின்ற அனைவரிலும் என்னைக் கவர்ந்தவர்கள் சிலர். எனக்குருத்தில், என்கண்ணில் முக்கிய மாகக் காணப்பட்டவர் ஒருவரே. அவர் யார் என்பதை அடுத்த இதற்கில் கூறுகின்றேன்.

(தொடரும்)

## கற்பகத்தின் விலை!

கற்பகம் சுஞ்சிகையின் விலை ஜம்பது சதத்தால் அதிகரிச்கப் பட்டுள்ளதை எமது அன்பார்ந்த அங்கத்தவர்களும், வாசகர்களும் அவ்வளவு பெரிதுபடுத்த மாட்டார்களென்பது எமதுநம்பிக்கை. இந்த சிறிய விலை உயர்வு வெறும் இலாபத்தை அடிப்படை யாகக் கொண்டதல்ல.

காகிதவிலை ஏற்றம், அசுக்கக்கலி, இன்று பலரும் பாராட்டும் வண்ணம் வெளிவந்து கொண்டிருப்பதற்கான புளக் செலவுகள் போன்ற இன்னேரான்ன தலைர்க்கமுடியாத காரணத்தினால் இந்த ஜம்பதுசதவிலில் கூட்டப்பட்டுள்ளதென்பதை எமது அங்கத் தவர்களுக்கும் வாசகர்களுக்கும் அறியத்தருகின்றோம்.

- ஆசிரியர்

❖ கு. வடிவேலு, மாதகல்  
கே: கற்பகனாரே இரவில் நீங்கள் படுக  
கப் போகும் போது.....?

ப: விடியும் மறுநாள் நல்ல படியாக  
இருக்க வேண்டுமென்று பிரார்த்தித்  
துக் கொள்வேன்.



❖ பி. எஸ். குணைன், யச்சுப்பாணம்  
கே: கேள்வி கேட்பது பெரிய காரி  
யமோ?

ப: உண்மை. கேட்க முடியாத இடத்  
தில்!

❖ கே. சுபாவனி, திருநெல்வேலி  
கே: அடுத்த பிறப்பில் அரசியல் வாதி  
கள் எப்படிப் பிறப்பார்கள்?  
ப: தங்கச்சி சொல்லவேமாட்டேன்.  
ஏன் ன்று ல் அடுத்த ஜென்மத்தில்  
எடுக்கவேண்டிய பிறவியை இப்போதே எடுத்து விடுவார்களே.

❖ கே: கணேசமூர்த்தி, உசன்  
கே: 'சாகாவரம், என்றால் என்ன?

ப: முற்காலத்தில் அரசர்களும், முனிவர்களும் கடுந்தவும் செய்து  
உலக பரியந்தம் வாழ்வதற்கு இவ்வரத்தை இறைவனிடம் பெற்ற  
நூக் கொஞ்சதாக புராணங்கள் கூறுகின்றன. ஆனால் இப்போது...!

❖ கி. திருஷ்ணானந்தன், புலோவி  
கே: உலக அழிவுக்குக் 'கலிகாலம்' தான் காரணம் என்கிறார்களே?  
ப: எங்கே ஆயா கலிகாலம்? இப்போ நடக்கிறது 'ஃஷல்' யுகம்.  
முன்பு இயமனின் 'பாசக் கயிறை' நினைத்துக் கலங்கிய நாம், தற்  
போது 'ஃஷல்' லைக் கண்டு தானே அஞ்சிக் கலங்கி ஓடுகின்றோம்.

❖ எஸ். சிவகுரு, திக்கம்.  
கே: விண்வெளிக்கு மூன்று தடவைகள் போய்வந்த 'சலஞ்சர்' வெடித்  
துச் சிதறிய காரணம் விஞ்ஞானிகளுக்குத் தெரியவில்லை. உமக்குத்  
தெரியுமா?

ப: உஞ்சு! நல்ல ஆளுய்யா நீர்! அமெரிக்காவேடு என்னைச் சின்டு  
முடிந்துவிட்டு பார்க்கிறோ!

உழவோம்...  
உழைப்போம்...  
உயர்வோம்...

மில்க்ஸவற் தயாரிப்புகளுக்கு வழங்கும்  
ஆதாஸ் நாட்டின் நந்யவரிக்கே!

20 மில்க்ஸவற் நீலசோப் மேலுறை  
களை அனுப்பி அழகிய பாரதியார்  
ஸ்ரீக்கர் ஒன்றைப் பெற்றுக்கொள்  
ஞங்கள்.



### பதநீர்



புத்தம் புதிய பதநீர் போதை தரக் கூடியதல்ல. இந்துஸ்தானில் இது 'நீரா' எனப்படும். பதநீர் பருகியதால் ஏராள மானோர் மலச்சிக்கலிலிருந்து குணமடைந் திருக்கின்றனர். தினந்தோறும் காலையில் தேனீர் பருகுவதற்குப் பதிலாக ஒரு குவளைப் பதநீர் அருந்தினால் காலை உணவாக வேறொதுவும் தேவைப்படாது.

- மகாத்மா காந்தி

**மில்க்ஸவற் தொழிலகம்**  
த. பெ. இல. 77, 525/2, கே. கே. எஸ். வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

சீ. எஸ். கணேசமுர்த்தி, நீர்வேவி

கே: இவங்கையிலிருக்கும் தமிழர்களுக்கும், இவங்கையை விட்டு வெளிநாடு சென்ற தமிழருக்கும் நீங்கள் சொல்லக்கூடியது.....?

பா: நான் சொல்லக்கூடியது இதுதான். அந்திய மண்ணில் அகதி யாக நடிப்பதைவிடப் பிறந்த மண்ணில் அகதியாக இருப்பதே மேலானது.

### சர்ப்பகந்தி

பாம்பு கீரியைக் கடித்துவிட்டால் கீரி ஒரு மருந்துச்செடி யைத் தேடிக் கண்டு பிடித்து உண்கிறது. இந்த மருந்துச்செடிக் குப் பெயர் சர்ப்பகந்தி. இப்பக்கிலை உலகெங்கும் இன்று புகழ் பெற்றிருக்கிறது. 'ரவுவோல்பிமா சர்ப்பெண்டினு' என்று ஆங்கி வத்தில் இதனைச் சொல்வர். இதன் வேர் இரத்தஅழுக்தத்தைக் குறைக்கப் பயன்படுகிறது.

# உண்மை

-4-

சீச்சிள் மாஸ்ரர்.

மாணவர்கள் எல்லோரும் மிஸ்ற்றர் முருகேசதொன் ஜிக் பண்ணுவார். தான் குறிப்பிடுவது வழக்கம். டெர் அவரை நேரடியாகவே கூட அப்படி அழைப்பதும் உண்டு.

மிஸ்ற்றர் முருகேச வீவில் வந்திருக்கும் வேளொகளில் இடைக் கிடை எங்களுக்குப் படிப்பித்தும் கொள்வார். அதனால் அவரை முருகேச வாத்தியார் என்று கூடச் சிலர் குறிப்பிடுவதுண்டு. செல்லத்துறை போன்ற குறும் பர்கள் “அரைவாத்தி” என்றும் அவர் பின்னால் சொல்லுவார்கள்.

சீச்சர் எங்காவது போய்விட்டால், அல்லது “முன்றுநாள்” அவன் ஒய்வெடுத்துக் கொள்ளும் வேளொகளிலும், ஹெட்மாஸ்ற்றர் யோகநாதன் அஸோசியேசன் மீற்றிங் அந்த மீற்றிங் இந்த மீற்றிங் மனைஜரைகாணவென்று வெளியே போய்விடும் நாட்களில்

சில வேளொகளில் கூட அவர் பொறுப்பிற்காகவும் மிஸ்ற்றர் முருகேசதொன் ஜிக் பண்ணுவார். இதனால் பொக்கர் கணபதிப் பீள்ளை வாத்தியாருக்கு திடை ரென்று பொல்லாத கோபம் எழுந்து விடும். முறைக்கு பொக்கர் தான் ஹெட்மாஸ்ற்றர் யோகநாதனுக்காக ஜிக் பண்ண வேண்டியமுறையாதலால் அவர் கோபமும் ஞாயமானதுதான். ஆனாலும் பொக்கரின் கோபம் அங்குள்ள வாத்திமாரின் ஒரு

## ஈழம்

மயிரைத்தானும் அசைக்க முடியாத புச்சுத்த கோபமேதான். அதனால் அவஸை நிலைத்து வெறும் உரலை இடிக்கும் கதையின் போக்கில் பொக்கர் மாணவர்களுடன் உறுமித் தீர்ப்பார். புவியின் உறுமலாக வெளிப்படும் பொக்கரின் கோபத்தனுவால் முன்வாய்ப் பற்களில்லாத வாயினின்றும் வெற்

தொடர்க்கதை



கே. வி. என்.

றிலைக் கக்கலேதான் கொட்டுப் பட்டுச்சிதறிப்பறக்கும்.

என்ன இருந்தாலும் எங்கள் ரீச்சர் ஒரு குவிர் நிவுவதான். என்ன அகோரக் கோபக்காரனாக பொக்கர் மாறியிருந்தாலும் ரீச்சரின் வரவும், செய்கைகளும் அவர் தலையில் ஜஸ்கட்டி வைத்து அகோரத்தைத் தணிப்பதைப் போன்று அவர் கோபம் ஆறி விடும். தண்ணோலி பிரகாசிக்க அவள் தன் கொவ்வை இதழ்க ணோத் திறந்து பற்களைக் காட்டி அவர் எதிரே வந்து நின்று சிரித்து பொக்கரின் வெற்றிலைச்சரையை உரிமையுடன் பறித்து வைத்துக் கொண்டு போட ஆரம்பிப்பாள், பொக்கரின் கோபமெல்லாம் நர சிங்க அவதாரத்தின் அகோரத்தைத் தணிக்க வந்த வெட்சமிதேவியின் குவிர் பிம்பத் தில் நினைந்து தணிந்து விடுவது போன்று ஆகிவிடும்.

ஹெட்மாஸ்ற்றர் யோகநாதனின் வகுப்பிற்கு நேர் எதிர்த்த வகுப்புத்தான் ரீச்சருடைய கீழ்ப் பிரிவு வகுப்பு இருந்தது. ரீச்சர் எழுந்து நின்று கொண்டு தன் பெயரில் வரும் “பஞ்சத்துறை ஊராம் பவளக்கொடி பேராம் பாவைதன்னை ஓப்பாள் பாலை குத்து விற்பாள். பாற்குடமும் கமந்து பையப் பைய நடந்து... என்ற இந்தப் பாடலை மிக அழுத்தம் திருத்தமாக அங்காசை வுகண்டன் வெகுநேர்த்தியாகப் பிள்ளைகளுக்குச் சொல்லி கொடுக்கும்போது “பால்குடம் சுமந்து” என்ற அடியைஜந்தாறு தரம் பிழைதிருத்தம் என்ற போர்வையில் திரும்பத் திரும்பச்

சொல்லி தன் பாற்குடமார்பகங்களை மறைத்திருக்கும் தாவணி சறுகினிமும்படியாக ‘பையப்பைய நடந்து’ என்ற அடுத்தடி கொப்ப நடைபயின்று காட்டி தாவணி சறுகி விழவேண்டுமென பதற்காகவே அப்படி நடப்பாளாம் - என்று செல்லத்துறையும் ஆறுமுகமும் இளித்து இளித்துச் சொல்லும்போது எனக்கு எரிச் சலேதான் மூழும். அவளின் அந்த அபிநயத்தையும், பாட்டையும் ஹெட்மாஸ்ற்றர் யோகநாதன்- வெகுவாக ரசித்துக் கொண்டிருப்பாராம். ஹெட்மாஸ்ற்றர் யோகநாதன் புன் னகை பூப்பதுவும், மலர்ச்சியுடன் இருப்பதும் இந்த ஒரு வேலையில் மட்டும்தான் என்றும்! செல்லத் துறையும் ஆறுமுகமும் அடி துச் சொல்லுவார்கள். வேறென் னென்னவோ கதைகளைக் கூட ஹெட்மாஸ்ற்றரையும், ரீச்சரையும் இணைத்துப் பிளை த் துக்கதைப்படிகில் வாய் இவர்களுக்கு கூசலவதே இல்லை.

செல்லத்துறையினதும், ஆறு முகத்தினதும் அருவருப்பான பாஷஷ்களைக் கேட்கும் எனக்கு ஆத்திரமும் எரிச்சலுமேதான் பற்றிக்கொண்டுவரும்,

“ஓ, வாயை மூடிக்கொண்டு பேசாமல் இருங்கோடா. எழுத தறிவித்தவனைப் பற்றி இப்படி யெல்லாம் பேசப்படாதடா” என்பேன்.

“பனையர், பங்கைபார் பனையற்ற பசிடியை... பனைமாதிரி வளர்ந்ததே தவிர பன்றிக்கு வேறை ஏதாவது நன்மை நரகம் தெரியுதோ என்டுபார்”, என்பான் செல்லத்துறை என்னைப் பார்த்து பசிடியாக-

(தொடரும்)

# மக்களும் மரங்களும்



வைத்தியமணி பே. பிலிப்ஸ்

ஒருவன் என்று ஆண்மையில் ஆரம்பிப்போம். ஒருத்தியென்று பெண்மையையும் உள்ளடக்கி ஒரு குழந்தையைப் பெற்றுக் கொள்வோம். குழந்தை வளர்ந்து படித்து, தொழில் புரிந்து, உழைத்து தனது குடும்பத்தைப் பாருகாதது வர்க்க விருத்தி செய்து ஊருக்கும் உலகுக்கும் பயன் தந்து பராயமடைந்து, பல வீணமடைந்து, பழுத்து, நோய் வாய்ப்பட்டு இறந்து, ஏரிந்து சாம்பலாகிறோன்.

இதேபோன்றுதான் மரும் சிறிதாக முளைத்து வளர்ந்து ஒரு விருட்சமாகி ஊருக்கு ஒரு நல்ல திழுவாகி உயிருள்ள பல பறவைகளுக்கு உணவாகப் பழங்களைக் கொடுத்து ஈற்றில் பலவினமடைந்து பழுத்து பட்டு காய்ந்து அல்லது உயிருடன் அறியப்பட்டு பலகையாகிப் பயன் தந்து ஈற்றில் ஏரிந்து சாம்பலாகிறது.

மனிதனும் ஏரிந்து சாம்பலாகிறோன். மரங்களும் சாம்பாகுகின்றன. எனினும் மனித வாழ்வுக்கு மரங்கள் இன்றிய வருமாதனவாக விருக்கின்றன.

ஆண்டவருல் படைக்கப்பட்ட இப்பூவுலகில் மண்ணில் முளைப் பவையெல்லாம் மரங்களே. மனிதன் கண்ணில் பட்டவையெல்லாம் மரங்களும் மூலிகைகளுமே. இம் மூலிகைகள் எல்லாம் மனிதனுக்கும் மனித வாழ்வுக்கும் மிகபிக அத்தியாவசியமானவை. மரங்களும் மூலிகைகளும் மரங்களும் மூலிகைகளும் மனிதன் உயிர் வாழ்வதற்கும் மனிதன் உடல் வளர்ச்சிக்கும் மனிதனின் திடவாழ்வுக்கும் மனிதனின் பிணி அகற்ற முக்கும் மிக முக்கியமானவையாகும்.

- (அ) மனிதன் உயிர் வாழ்வதற்கும்
- (ஆ) மனிதன் உடல் வளர்ச்சிக்கும்
- (இ) மனிதனின் திடவாழ்வுக்கும்
- (ஈ) மனிதனின் பிணி அகற்ற முக்கும் மிக முக்கியமானவையாகும்.
- (அ) மனிதன் உயிர் வாழ்வதற்கு தூயகாற்று அவசியம். மரங்கள் கர்யமில வாடுவை உட்கொண்டு பிராண்வாடுவை மனிதனுக்கு அளிக்கின்றன. இதன் மூலம் மனித உயிர் வாழ்விற்கு மரங்கள் உதவுகின்றன.
- (ஆ) மனித உடல் வளர்ச்சிக்கு தானிய வகைகளாக கிழங்கு (30 ம் பக்கம் பார்க்க)

பரமார்த்த குரு சமாதியான காதை கவிதை நாட்கம்

## தவறிய சீடன்

மடையன்: பொல்லாத நதியல்லோ நித்திரை கொள்ளுது  
நல்ல சமயமே நாங்களோ போகலாம்.

சத்தங்கள் செய்யாதீர், வாயைத் திறக்காதீர்  
பத்திரமாய் நாங்கள் ஆற்றைக்கடக் கலாம்.

நல்ல தருணம் நாம் மடத்துக்கு ஏகலாம்  
எல்லோரும் எழுந்து விரைந்தோடி வாருங்கள்.

[அறுவரும் ஒருவரை ஒருவர் கட்டித்தழுவியபடி சப்தமில்லாமல்  
ஆற்றில் இறங்கி அலைகள் ஒசைப்படாமல் வெதுமெதுவாய்க் காலைத்  
தாக்கி வைத்துக்கொண்டு இலகுவாக நதியைத்தாண்டிக் கரையேறி  
ஞர்கள். கரையேறியவர்கள் தலைகால் தெரியாத மகிழ்ச்சியில் துள்  
விக்குதித்தனர். அப்பொழுது ஞானம் பெற்றவன் போல மூடன்]  
மூடன்: எல்லோரும் வந்துதான் சேர்ந்தோமோ

பொல்லாத ஆற்றம்மைக் காணலையா

அபாயமே இல்லாமல் வந்தோமா— நாம்

ஆறுபேரும் ஒன்று சேர்ந்தோமா

எண்ணித்தாம் பார்ப்போமே எத்தனை பேரென்று  
எங்களில் ஆறுபேர் நிற்கவேண்டும்.

[மூடன் தன்னை விட்டுவிட்டு எண்ணுகிறோன். ஐவரே நிற்கக் காணு  
கிறான்.]

மூடன்: எங்களில் ஒருவனைக் காணவில்லை.

ஏதுசெய்வோம் நாங்கள் ஜந்து பேரும்.

குரு: என்ன?

மூடன்: ஆறுதான் ஒருவனைத் தின்றுபோட்டுது  
ஆறுபேர் எங்களில் ஜவரே நிற்கிறோம்

சீடர் ஜவரும்: ஜயயோ இதுவென்ன பேரிழவு  
அப்பய்பா நாங்களோ ஏது செய்வோம்

குரு: நானே எண்ணுகிறேன் அழாதிர்கள் சீடரே  
நன்றாகக் கவனித்து எண்ணுகிறேன்

ஜந்துபேர் நிற்பது உண்மைதான் சீடனே

ஜயயோ ஒருவனே ஆற்கேடு போய்விட்டான்

ஆறுபேரும்: பாவி ஆறு நீ துரோகி ஆறுந்.

தாவி ஒருவனைப் பறித்தே தின்றிட்டாய்  
எங்களிலொருவனைக் கொன்றதிடுலே

கங்ககயே உனக்கென்ன ஸாபந்தான் வந்திடும்  
 கொடும்புலி போலக் கொலைமனம் உன்மனம்  
 கடுங்கொலை யாரே நடுங்குதே நினைக்கையில்  
 சிழங்கு போல விழுங்கி விட்டாயே  
 இரும்பு போலக் கடினமோ உன்மனம்  
 பெண்களுடனே நீ பிறக்கவே இல்லையா?  
 ஆண்களுடனேயும் பிறக்கவே இல்லையா?  
 உடன் பிறப்புக்கள் உந்தனுக்கிள்லையா?  
 கடக்கவே போகிறுய் காரணம் என்ன சொல்?  
 நன்றி கெட்ட நாசகாலனே  
 நின்று இவ்வுலகில் நிலைத்திருப்பாயா?  
 அண்டத் தளவும் அலையெறிவாயா?  
 மண்ணில் முட்டி மகிழ்ந்திருப்பாயா?  
 கடல்போல் முழங்கிக் கரைபூரள்ளாயா?  
 குளிர்வெண் முத்தம் கொழித்திடுவாயா?  
 உண்ணீர் வற்றும் உன்னூற்றுக் கண்ணடைக்கும்  
 பள்ளம் தாரும் உன் வெள்ளமோ ஆறும்  
 உள்ளம் வெதும்பும் உன்உருத் தோன்றுது  
 கள்ள ஆரே எம்மைக் கலங்கவைத்தாயே.

[ இப்படி ஆற்றைத் திட்டுகிறுர்வனே ஒழிய தங்களில் யாரை அறு  
 கொண்டு போனதென்று தங்கள் முளையைப் பாவித்து அறிய  
 நினைக்கவில்லை. யாரென்று விசாரிக்கவும் இல்லை. புத்திமானுன  
 வழிப்போக்கன் ஒருவன் அந்த நேரத்தில் அங்கே வந்து அவர்கள்  
 துக்கப்படுவதற்கான காரணத்தைக் கேட்கிறேன் ]  
**வழிப்போக்கன்:** என்ன நடந்தது உங்கள் எல்லோருக்கும்  
 என்னால் ஆன உதவிகள் செய்கிறேன்

**அறுவரும்:** அறுதான் நித்திரை செய்கையிலே  
 அறுபேர் நாங்களும் வந்தோமையா  
 ஆற்றைக் கடந்த பின் பார்க்கையிலே  
 அறுபேரில் ஒருவர் குறையுதையா  
 பொல்லாத அறு தின்றுதான் போட்டுது  
 எல்லோரும் அடிகிறோம் நாபணை தீட்டுதார்

**வழிப்போக்கன்:** மந்திரவித்தையில் கெட்டிக்காரன் நானும்  
 தந்திரமாய் அவனைப் பெற்றுத்தருகிறேன்  
 என் வசம் உள்ளன பேய் பிசாசுகள் -அவனை  
 உம் வசம் தருகிறேன் ஒரு கணத்திலே  
 வெகுமதி என்ன தருவீர்கள் சொல்லுங்கள்  
 வெற்றி உம் பக்கம் என்னையே நம்புங்கள்

அறுவரும்: திக்குத் திசைமாறி அலைகின்ற வேளையில்  
பக்கப்பலமாக உதவிட வந்தாயே.

**குரு:** எம்மிடம் இருப்பதே நாற்பத்தைந்து காக  
உம்பிடம் அதைத்தரச் சம்மதித்திடுகிறோம்  
காணுமூல் போனவன் ஒடியே வந்திட்டால்  
வாணைவில் உபக்கு நாம் நன்றியாய் வாழ்வோமே

[வழிப்போக்கன் இவர்களின் ஸுடப்புத்தியை நன்றாக அறிந்து  
கொண்டு கூசமில் வைத்திருக்கும் வச்சிர உவக்கை போன்ற பூண்  
போட்ட தடியை எடுத்து வந்து காட்டி]

**வழிப்போக்கன்:** மந்திர வித்தையும் இதிலேதானிருக்குது  
தந்திரவித்தையும் இதிலேதானிருக்குது  
வரிசையாய் என்வோரும் நின்று கொள்ளுங்கள்  
வகைக்கொரு அடியும் வாங்கிக்கொள்ளுங்கள்  
முதுகில் அடியொன்று பட்டதும் முன்வந்து  
இதுதான் என்பெயர் என்று சொல்லுங்கள்

[மந்திரவித்தைக்காரனுக நிற்கும் வழிப்போக்கன் முதலில் குருவுக்கு  
முதுகிலே பிரம்பாலடிக்கிறுன். ஒவ்வொருவரும் தங்கள் பெயரையுஞ்  
சொல்லி அடியையும் வாங்குகிறார்கள்.]

**வழிப்போக்கன்:** ஆறுபேர் நிற்பதை அறிந்து கொள்ளுங்கள்  
ஆறுதின்றவன் வந்துமே சேர்ந்திட்டான்

**ஆறுபேரும்:** ஜயா உங்கள் மந்திர வித்தைக்கு  
மெய்யாய் நன்றி மறந்திடவே மாட்டோம்.

[வழிப்போக்கனை மெச்சி நாற்பத்தைந்து காக்களையும் அவனுக்குக்  
கொடுத்து விட்டுப் போகின்றார்கள்]

(தெஹட்டும்)

(29 ம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

வகைகளாக, பூவகைகளாக  
பழ வகைகளாக, மாபி  
பொருட்களாக, பதநீர்,  
கருப்பங்காறு போன்ற நீர்  
வகைகளாக மரங்களும்  
மூனிகைகளும் மனிதனுக்கு  
உதவுகின்றன.

(இ) மனிதன் திடமாக வாழ்  
வதற்கு வேண்டிய உலோ  
கச் சத்துக்களையும், சூவத்

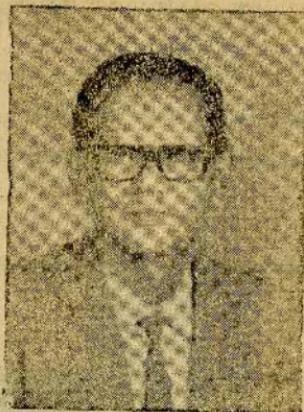
துக்களையும் மரங்களும் மூலி  
களாக வழங்குகின்றன.

(ஈ) இஞ்சி, உள்ளி, சாநலை, துளசி  
சித்தரத்தை ஏலம், கடுக்காய்,  
தெல்லை போன்ற மூலிகை  
வகைகளாக பிணி அகற்று  
வதற்கு மரங்கள் மனித  
ரூக்கு உதவுகின்றன.

ஆகவே மனித வாழ்வில் மிக  
மிக முக்கியமானது மரங்களே.

# சாதனை செய்த மனிதர்

எம். எஸ். சினித்தம்பி



கிரு. எம். எஸ். சினித்தம்பி அவர்கள் கல்விக்கும் சமூகத்திற் கும் செய்த அளப்பரிய தொண்டு காரணமாகக் ‘சாதனை செய்த மனிதர்’ என்ற வரிசையில் சர்வ தேசப் புகழ் பெற்றுள்ளார். இங்கிலாந்தின் கேம்பிரிட்னி சர்வ தேச வாழ்க்கைச் சரித்திர வெளி யீட்டுக் கழகத்தினர் விரைவில் வெளியிட இருக்கும் “சாதனை செய்த மனிதர்கள்” என்றாலில் அவரது வாழ்க்கை வரலாறும் சாதனைகும் சேர்க்கப்பட உள்ளன. இந்த ஆண்டு ஜார்ஹமாதம் 13 ம் திங்கித்தொடக்கம் 31 மத்திக்கி வரை அமெரிக்காவின் நியூ ஓர்க்கியன்ஸ் நகரில் நடைபெறும் சாதனையாளர் காங்கிரசுக்கு வருமாறு இவருக்கு அழைப்பு விடுக்கப்பட்டுள்ளது.

அதிபர் சேவையிலிருந்து 1980ல் ஒய்வு பெற்ற இவர் காவெட்டி தேவரையாளி இந்துக்கல்லூரி யின் அதிபராக இருந்து இக்கல்லூரியைக் கட்டியெழுப்புவதற்கு மூலகாரணமாக இருந்தவர். இங்கு க.பொ.த உயர்தரம் வரை வழுப்புக்கள் நடைபெறவதுடன்

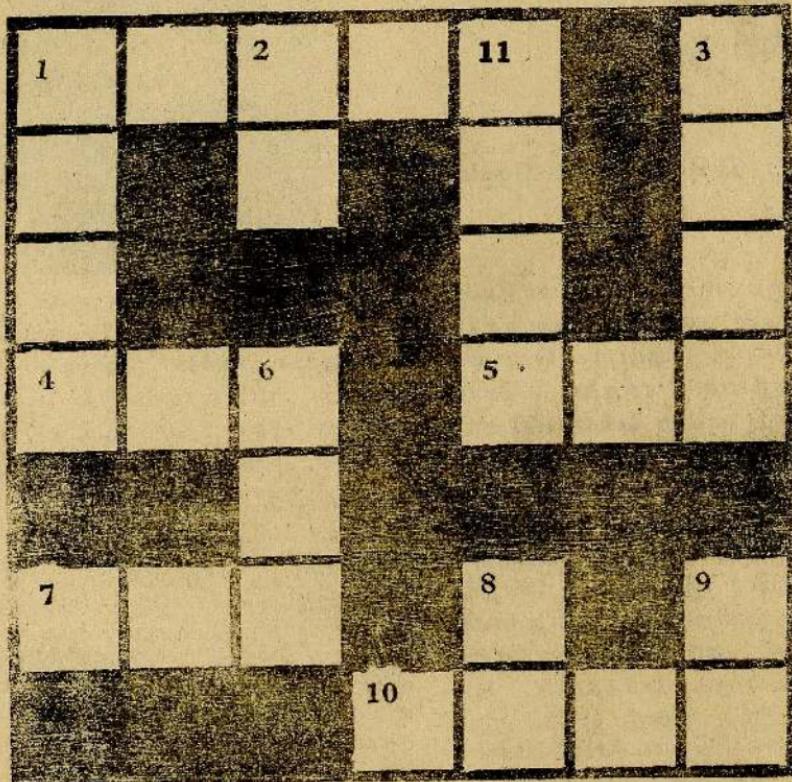
தொழில்நுட்பப் பிரிவும் உண்டு. திரு. எம். எஸ். சினித்தம்பி அவர்கள் ஒரு சமாதான நீதவாலும் ஆவர். நலிந்த மக்களின் நல் வாழ்வுக்காகச் சமூகசேவையில் பெரிதும் ஈடுபட்டுள்ளார்.

திரு. எம். எஸ். சினித்தம்பி அவர்கள் சமூக சேவை ஸ்தாபனமாகிய வதிரி அபிவிருத்தி நிறுவனம், அதன் இணைசேவையான நூலகசேவைகள் சபை, வதிரி முதிர்ந்த விவசாயிகள் கழகம், வதிரி இளம் கால்நடை விவசாயிகள் கழகம், வதிரி ஜக்கிய நாணய சங்கம் முதலியல்நிலை ஸ்தாபகராவர். கரவெட்டியிரண்டு கள் குழு, வடமராட்சி கால்நடை வளர்ப்போர் சங்கம் என்ப வற்றின் உபதீவராகவும் உடைப் பிட்டி வல்லி கூட்டுறவு வைத் தியசாலை நிருவாகக் குழு அங்கத் தவழாகவும் பதவி வகிக்கின்றார்.

சமூக பொருளாதார ஆய்வு சம்பந்தமான திட்டங்களை ஏணைய பின்தங்கிய மக்கள் வாழும் பகுதி களுக்கும் அறிமுகம் செய்ய முயன்று தொண்டிருக்கின்றார். இவருக்குக் ‘கற்பகம்’ தனது வாழ்த்துக்களைத் தெரிவிக்கின்றது.

## கறுக்கெழுத்துப் போட்டி இல 12

வாசகர்களின் கோரிக்கைக்கு இணங்க மன்னும் இவ்விதமில் கறுக்கெழுத்துப் போட்டி இல- 12 ஐப் பிரசரிக்கின்றோம்.



### இடமிருந்து வலம்:

- (1) மனிதன் கல்வினுற் செய்த ஆயுதங்களைப் பயன் படுத்திய காலம்.
- (4) பனை அராய்ச்சி நிலையம் அமையவுள்ள இடம். அன்றையில் அதற்கான அடிக்கல் இங்கு நாட்டப்பட்டது.
- (5) பெனத்த தூபி அமைந்திருப்பதனால் பிரசித்தி பெற்ற இடம். இந்தியாவிலுள்ளது.
- (7) போரை இப்படியும் சொல்லலாம்.
- (10) பழைய காலத்தில் ஒடாகப் பயண்பட்ட பொருள்.

## மேலிருந்து கீழ்:

- (1) கற்காலத்தின் கல்லாயுதங்கள் இலங்கையில் பல இடங்களில் வூருள்ள இவற்றிலிருந்து பெறப்பட்டன.
- (2) பிரித்தானிய பொதுநல் அரசுக்குப்பட்ட நாடுகளிலோன்று.
- (3) பிலிப்பைன்ஸ் தீவுகளில் பிஞரா என்ற ஆணை நாங்கள் உண்ணும் ஒரு பழுமரத்தின் நாரிலிருந்தே நெங்யப்படுகிறது அந்த நாரையுடைய மரம்.
- (4) யோர்டான் நாணயம் இது
- (5) தன்னை வளர்ப்பவளையே காலால் மிதித்துக் கொல்லும் மிருகம் இது.
- (6) கரும்பு இங்கே தான் சாருகிறது.
- (7) கடலுக்கு இப்படியும் பெயர் (மாற்றியுள்ளது)

## நிபந்தனைகள்

- ✿ விடைகள், தரப்பட்ட கூப்பங்களில் நிரப்பப்பட்டு ஆசிரியர், 'கற்பகம்' 330. கே. கே. எஸ். ரேட், யாழ்ப்பானை எனும் முகவரிக்கு அனுப்பி வைக்கப்பட வேண்டும்.
- ✿ பரிசு பெற்றவர் விபரம் அடுத்த மாதக் 'கற்பகம்' இதழில் வெளியிடப்படும்.
- ✿ முதற் பரிசு ரூபா 25/-, 2ம் பரிசு ரூபா 15/-, 3ம் பரிசு ரூபா 10/- பரிசுகள் யாவும் போட்டி முடிவுகள் வெளியானதும் அனுப்பி வைக்கப்படும். அரியாலை தெ. ப. பொ. கூட்டுறவுச் சங்க ஊழியர்கள் இப்பரிசுகளை வழங்குகின்றனர்.
- ✿ கடிதத்தின் இடதுபக்க மேல் மூலையில் “குறுக்கெழுத்துப் போட்டி இல. 12” என்க குறிப்பிடல் வேண்டும்.
- ✿ உங்கள் விடைகளை உடனே அனுப்பிவையுங்கள்.

பெயர்.....

விலாசம்.....

## குறுக்கெழுத்துப் போட்டி இல: 11 விடைகள்

**இடமிருந்து வலம்:** (1) இயக்கர் (2) வனம் (4) பன் (7) பங்க

(8) பாவலன் (9) ஏறி (11) ஏணி

**மேனிருந்து சீழ்:** (1) இராவணன் (3) கரு (5) புன்னகை

(6) வெல்லம் (8) பாரி (10) பாணி

### பரிசு பெறுவோர் விபரம்:

1ம் பரிசு 25/- ச.இராசகோபால், புகையிரத வீதி, மல்லாகம்

2ம் பரிசு 15/- வே. தேவராசா, சாயுடை, மாவீட்டபுரம்  
தெல்லிப்பழை

3ம் பரிசு 10/- சௌ.ஷி கே. தவம் வசந்தபுரம், இளவாலை.

### ரயில் சிரிப்பு

**நாமு:** மாழுதேவி அடிக்கடி விபத்துக்குள்ளாகிறது. என்னுடைய புதிய கண்டு பிடிப்பை நடைமுறைப்படுத்தினால் ரயில் விபத்தே இருக்காது.

**கோபு:** என்ன அது?

**நாமு:** ரயில்கள் எல்லாம் நின்ற இடத்திலேயே நிற்க வேண்டும். ஸ்ரேஷன்கள் மட்டும் ஊர் ஊராக நகர்ந்து போய்க் கொண்டிருக்க வேண்டும்.

**கோபு:** .....?.....?.....?



1 ம் நபர்: எங்கடை ஊரிலே நிகழ்ந்த ரயில் விபத்துக் கம்பந்தமாக உங்களை ஏன் பொலிஸ்காரர் தேடித் திரிந்தவர்கள்

2 ம் நபர்: என்னுடைய சைக்கிள் மோதித்தானே ரயில் கவிழ்ந்தது.

1 ம் நபர்: .....?.....?.....?



பங்குனி 1986

4. இலங்கை இந்திய உறவு பாதிப்படைத்தே திரும்.

—நாடாளுமன்றத்தில் ரிடேன் பெருண்டோ

6. தமிழ்னம் பழிவாங்கப் படுகிறது. கொலைகள், சித்திரவுடைகள், அதிகரியப், முப்படையினரும் தமிழ்ரைக் கொன்று குலிக்கின்றனர்.

—ஜெல்லிவா மனித உரிமைகள் சபையில் இந்தியப் பிரதிநிதி டாக்டர் ஜி. எஸ். திவான்.

7. தீவிரவாடிகளுக்கு இலங்கைத் தொழிலாளர் காங்கிரஸ் திடுதலைகிறது.

அனுரா பண்டாரநாயக்கா

8. நொண்டிச் சாட்டு வேண்டாம். உங்கள் உள்நோக்கம் படி கிறது.

—ரோமேஷ் பண்டாரி

15. இலங்கை மீது பொருளா தாரத் தடை விதிக்க வேண்டும்.

—பாரதப் பிரதம் மரிட்டம் எதிர்க் கட்சிகள்

18. வடக்கு, தீழுக்கு மாகாணங்களுக்கு “யூனியன் கவுன்சில்” அமைக்க அரசு யோசனை.

20. அவசராகாலச் சட்டத்தை நீக்கினுவ இராணுவ முகாம்களை வடக்கில் மூட வேண்டும்.

—ஸலித்

21. கோட்டை, காரைநகர், தொண்டமனை, நாவற் குறி அகிய நான்கு முகாம்களிலிருந்தும் தொடராக நடத்தப்பட்ட ஷெல் தாக்குதல்களில் மக்கள் பேசியும் பதற்றமும், சிலர் மரணம்: பலர் காயம்.

22. இனப்பிரச்சிலை தீராவிட்ட இலங்கை பெரும் சிக்கலில் மான நேரிடும்.

—பாரத அமைச்சர் நாராயணன்

23. வேலை நிறுத்தம் செய்த ஜக்கிய தாதிமார் சங்கம் தணை செய்தப்பட்டது.

—பிரபல ஈழத்து எழுத்தாளர் ம், நாவலாசிரியர்களும் ராஜ திரு. கேடானியல் கூவமானார்.

24. இனப்படுகோள். நிறுத்தம் வரை இலங்கை அரசுடன் பேசுகிறேன்.

—பாரதப்பிரதம் ராஜ்வ

25. யாழ்தேவி ரயில் ரம்பைக் குளத்தில் ஓண்டு வைத்து முற்றுக்கடரப்பு

27. பெரவுறி மாதுச் சம்பளம் வழங்காததால் யாழ் மாவட்டத்தில் பஸ் ஊழியர்கள் வேலை நிறுத்தம் செய்தனர்.

30. வடபகுதி இராணுவமுகாம்பகுதிகளிலிருந்து பொது மக்களை வெளியேறுமாறு உத்தாவிடப்பாடுள்ளது.

31. வடக்குமுக்கு கடலில் மூன்று கப்பல்கள் மர்மமான முறையில் நடமாட்டம்.



សំរាប់ 1986

**சங்கச் செய்திகள் ஏப்ரல்**

வாரபுத்தி மணி ஒழியு  
தொழிலாளர் போர்ட்டும் வெற்று!

**வாரம் பதநீர்...).** அதைப் பாதுகாத்து தொழிலாளிக் கு  
(36ம் பக்கத் தொடர்) வைத்து நல்ல விலை இரண்டு நாளும்  
ருக்கும் என்ற நடை விற்று கொள்ளோ ருக்கு ஒருநாளும் கருப்  
முறை இருந்துவந்துள்ளது.

இவாயும் ஈட்டுகிப் பந்திர் உரியதென்று முன்வே  
அர்கள். மூலம் போரு வாகி பத்து பண்க  
வினை உற்பத்தி செய்த ஞக்கு மேற்பட்ட  
இந்தச் செல் தொழி இடத்து முதலாவது  
லாளியே சில வேளை நடைமுறை யுடன்  
களில் அவர்களிடம் மேலதிக பணைக்கு குத்  
கூடுதல் பணம் தகை அடிப்படையில்  
கொடுத்து பணங்கட்டப்பணம் செலுத்துவ  
டியை வாங்க வேண் தென்றும் சுமுகமாகத்  
டிய சந்தர்ப்பமும் ஏற்றிருப்பது  
பகுதியை உடல் உழைப்பற்ற ஒரு கூட்டம் கம்மா இருந்து  
அனுபவித்து வந்துள்ளது. அத்துடன்  
ஒரு ஏழை செல் தொழிலாளியின் இந்த  
முறைக் கருப்பநீரை உடனுக்குடன் விற்றன  
அல்லது பணங்கட்டி யாக்கியோ தான்  
ஜீவனேபாயத்தை நடத்த வேண்டிய நிலை  
யுள்ளது. அப்படிப் பார்க்கும் போது ஒன்றை விட்ட ஒருநாள்  
அவனும் அவன் துக்கமெப்பும் முழுப்படியிராக கிடக்க வேண்டிய நிலை ஏற்படுகிறது.

பல்லாண்டு காலமாக நிவிவந்த இந்த அடிமை குடிமை முறை முடிவுறுத்தப் பட்டமையை இட்டு கந்பகம் மகிழ்வடை வருகிறது. இந்த முடிவை அடையாத தனியே எதிர்த்து நாம் மேற்கொண்ட நடவடிக்கை மரச் சொந்தக் காரர்களை விடுதலை போராட்டுகின் ருக்கள்.

மும்பூ புறந்துணர்வு (36ம் பக்கத் தொடர்) பேச்சுவார்த்தையில் புதிய நிர்வாக... சந்திக்கவைத்தது. எம் தெரிவு செய்யப் பட்டனர். மற்றும் ணைக்குதீர்வு காணப் பட்டுள்ளது. உறுப்பினர்கள் திருவாளர்கள் மாதவத்

துறை மரச்சொந்தக் கருப்பனீர் கொடுப்பது ரைச. ச. ஸ்வரதாஸ், தக் காரரோ தனது னவமுறைக்குப் பதி சி. சிவலிங்கநாதன், முறைக் கருப்பனீரை வாகபத்துபணைகளுக்கு வா. அல்போன்ஸ் பணங்கட்டியாக்கி உட்பட்ட இடத்து செ. முருகேசு ஆவர்.

# அமரர் டானியலுக்கு அஞ்சலி

இலங்கையின் தலைவருந்த தமிழ் இலக்கிய கர்த்தரா. திரு. கோ. டானியல் அவர்களின் மறைவு பல்வர அதிர்ச்சியவையைச் செய்துள்ளது. ஒரு சிறந்த இலக்கியகர்த்தரா சாகித்திய மன்றத்தில் பரிசீலித்து படித்து விடப்பட்டு வருகிறது. இதிர்ச்சியவை அதிர்ச்சியவை என்று அறியப்பட்ட மங்களின் அடக்கமுறைக்கு எதிரான விகாரையான போராளி ஒருவர் மறைந்தார் என்று அதிர்ச்சியவர்கள் பல்லாவர்.



திரு. டானியல் தனது போது வாழ்வை அடக்கமுறைக்கெதிரான ஒரு போராளியாக ஆரம்பித்தார். ஆலயங்களில், பாடசாலைகளில், போது இங்களில் ஏன் மயானங்களில் கூட்டுக்காட்டப்பட்ட வேற்றுமொழுங்கு எதிரான போராட்டங்களில் முனையிடுவன் பங்குபற்றினார். அப்படியான போராட்டங்களை முன்னின்று நடத்தினார். தனது பேச்சாலும், எழுத்தாலும் கிராமங்களிலே தாம் அடக்கம்படுகிறோம்; ஒடுக்கம்படுகிறோம் என்று அறியாது நடையினங்களாக, அடிமைகளாக இருந்த மக்கள் கூட்டத்தை தடிடி எழுப்பி அடக்க முறையை உடைக்கப் போராட்ட வைத்தார்.

அடக்கமுறைகள், அடிமைத்தலைகள் அறுத்தெதிர்யப்பட வேண்டியவையே அன்றி தானு கூற அறாக்குடியவை அல்ல என்ற அடிப்படையில் ஆயுதப் பொராட்டத்தை முன்னெடுத்தவர். திரு. பானியல் அவர்கள் இன்றுகூட முற்று கிழவறந்துவிடாது நிறுப்புத்த நெருவர் மாயிருக்கும் சாதி என்ற வியாதியின் நுவின் தாக்கங்களை தனது நாவல்கள் மூலம் வெளிக்கின்றனர்.

திரு. டானியல் தனது கதைகளிலோ நாவல்களிலும் சனமைச் சம்பவங்களையே புகுத்தி சமுதாயத்தின் பொருக்கொடுக்கோட்டுக்காட்டினார். ஆரம்பமுதல் இறுதிவரை தான் கொண்ட கொள்கையில் மாறுபடாது உழைத்து மறைந்துள்ளார்.

திரு. டானியல் அவர்களின் வாழ்வை தமிழ் இலக்கிய உலகத் திற்கு போயிற்படி, ஒடுக்கம்பட்ட மங்களின் விடுத்து விழுந்த போயிற்பு அன்றுவின் இழப்பால் தயாரும் சகலருடனும், உடன் பிறப்பொல்லறை இழுந்த மன உணர்வுடன் நாமும் சேர்ந்து கொண்டு வரும்.

எமது ஆழந்த அஞ்சலை கொள்ள அன்றுவின் காலஷில் சமர்ப்பிக்க வரும்.

“ வாழ்க டானியலின் நாமம் வளர்க அவர்தாம் இல்லையா”  
(மதுராந்தகன்)

# பண்டிதமணி நினை

அன்னமலை அமரரான பண்டிதமணி சி. கணபதிபிள்ளை அவர்கள் தமிழ் மீது எவ்வளவு ‘காதல்’ கொண்டிருந்தாரோ அது போன்று பணியின் மிதும் அதிக பிரிவை கொண்டவராக விளக்கினார். பண்டிதமயன் அவர்கள் 11-10-1974 ம் திங்கில் இந்துசாதனம்’ இதிலில் எழுதிய கட்டுரை ஒன்றிலிருந்து சில பகுதிகளை இங்கு தருகின்றோம்.



## பணி தரும் வேண்டுகோள்

அன்பர்களே! பணித்தெய்வம்— பணித்தாய் சொல்லுவதைக் கேட்போமாக. அதுபின்வருமாறு:

“கடவுள் என்னைச் சிருஷ்டித்துப் பூலோக கற்பக தரு என்ற சிறப்புப் பெயரையுஞ்குட்டிப் பரம ஏழைகள் தொடக்கம் மகாமேதகள் பரியந்தம் யாவர்க்கும் பயன் செய்வாயாக என்று என்னை இம்மண்ணுலகிற்கு அனுப்பிவைத்தருளினார்.” மனிதர்களே! உங்கள் முன்னேர் என்னை வரவேற்று என்விடதைகள் மூலம் என்னை எங்கும் உண்டு பண்ணி நூற்றுக்குமேற்பட்ட, விலை மதித்தற்கரிய பயணிப் பெற்றார்கள்.

இடையிலே அந்திய அநாகரிகம் குடிபுகுந்து அநேகர் என்னைப் புறக்கணித்தார்கள். இறித்தும் உரைத்தார்கள். அம்மட்டேயோ? பலவாறு அழிவுஞ் செய்தார்கள். அந்தோ! கண்ணிர் வரவும் செய்தார்கள்.

என்னை உண்டு பண்ணுவதை நிறுத்தியும் விட்டார்கள்! மக்காள்! உங்கள் முன்னேரின் சாபத்திற்கு ஆளாகாதீர்கள். அவர்களுக்குச் செய்ய வேண்டிய தென்டுலக்கடன் உங்களுக்கு உண்டு.

“மூவேற் சுற்றமும் முரணுறு நாகிசை ஆழாமே ஆள் அரசே போற்றி”

என்பது திருவாசகம். தந்தைவழி, தாய்வழி, 3ம் வழி ஆகிய இறந்த சுற்றமும் இனி வரும் சுற்றமும் ஆகிய இருபத்தொரு தலைமுறை உய்வதற்கு வழி பிறந்திருக்கிறது”

# வாங்குறுதி

குடிக் கதை

ஒருவன் சாகக் கிடக்கும் தறுவாயில் மனைவியிடம் சொன்னான்:-

“என் மேசையில் ஒரு சிவப்பு மெழுகுவர்த்தி இருக்கிறது. அது பெரிய பாதிரியார் ஆசிர்வாதத்தைப் பெற்றது. அது இருக்கும்வரை நீ மறுமணம் பண்ணிக் கொள்வதில்லை என்று சுத்தியக் செய்து கொடு”

அவ்விதமே அவள் சுத்தியம் செய்து கொடுத்தாள். அவனும் செத்துப் போனான். அவள் சவப்பெட்டி அருகில் போய்த் தன்றையில் அந்தச் சிவப்பு மெழுகுவர்த்தியைக் கொழுத்தி வைத்துக் கொண்டு அது முழுவதும் எரிந்து கரையும் வரையில் தின்று கொண்டிருந்தாள்.

அம்பிரோஸ் பியர்ஸ்

உங்கள் இல்லத்திற்கு வரும்  
விருந்தினர்களைவரவேற்று உபசரிக்க  
இனிய வைபவங்கள் சிறக்க  
எம்மை நாடுங்கள்

இரும்புக் கதிரைகள் வாங்குகள்

எவர்சில்வர்

ஏ

குறைந்த வர்ட்டகை! நிறைந்த பயன்!

அரியாலை தெங்கு பனம் பொருள்  
உற்பத்தி விற்பனைவுக் கூட்டுறவுச் சங்கம்

இல். 10, நடுத்தெரு வேண்,  
கண்டி வீதி, அரியாலை

துக்காகர்நாயகித்துப்பட்ட நெருப்பு வாய்ப்  
ந்தமிகுத்து முப்பிலுக்கூட சுமாரி

# பாஜும்பாப செங்கே



பாஜும்பாப நெருப்பு துக்கவூபு வாய்ப்  
நாலை, தோசுவி, செய்திரை வாய்ப்பாபம் பாகி உப்புப்  
துக்காகர்ஸப்பாகர்விருவுவி எல்லிக்கப்பட்ட ஏஞ்சாபவி  
கங்கூச காவ்சாகை கீழ்க்கொட்ட முப்பிலுக்கூட யான்கை  
தூாந்துந்தங்கூ பணக சுடித்துமிபூ கீப்

! நெருக்காயகித்துப்பட்ட நெருப்பு வாய்ப்  
ந்தமிகுகால்காங்கிரை கூசாகை  
ந்தமிகுகமிகுத்து பாநுஞ்சிபாகை  
! நெகங்கிராட வாய்க்கா

## பணக சுடித்துமிபூ கீப்

வகையைகள் தூப்புவாய மின் யாதை  
வாய்வாப்புவாய

1999 | 1099 | ஒப்புவிள்ளாக்கு

வாய்வாப்புவாய, சீவுக்கிள்ளை வாய்வாப்புவாய்

பனம் பொருள் உற்பத்தியாளர்களுக்கு  
இலவச ஊக்குவிப்பு உதவிகள்

# PALMYRAH SAUCE



பனம் பழத்தை மூலப் பொருளாகக் கொண்ட  
படைட்டு, சிரப், பனம்பானம், கோடியல், சோஸ், ஜாம்  
போன்ற உற்பத்திகளை மேற்கொள்ளுபவர்களுக்கு  
வேண்டிய ஊக்குவிப்பு உதவிகளை இலவசமாக வழங்க  
பனை அபிவிருத்திச் சபை முன்வந்துள்ளது.

பனம் பொருள் உற்பத்தியாளர்களே!

இலவச ஆலோசனைகளுக்கும்,  
தொழில்நுட்ப உதவிகளுக்கும்,  
எம்மை நாடுங்கள்!

## பனை அபிவிருத்திச் சபை

தேசிய வீட்டமைப்புச் செயலகம்,  
யாழ்ப்பானம்.

தொலைபேசி: 22801 22094

ஸ்வர்ணம் பயனிசில், யாழ்ப்பானம்.